

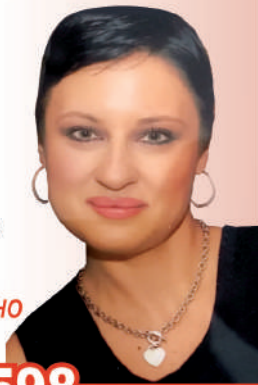
Ольга Стоянова

Поможет вам
получить
программу
Waiver

и все связанные
с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО

267-269-7598



**НАША
ОБЩИНА
OUR
COMMUNITY**

22

24 ноября
2021

с 2000 г. №523

**ЕВРЕЙСКАЯ
ЖИЗНЬ**

JEWISH LIFE

חיים יהודים
КИСЛЕВ 5782



БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА

215-354-0844

www.adandlife.com

**SAFETY FIRST
AMBULANCE**

КРУГЛОСУТОЧНАЯ
СКОРАЯ ПОМОЩЬ

215.938.0508

ЧИТАЙТЕ
ИНТЕРВЬЮ
НА СТР.14

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА
ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

ДАЧА

Дорогие дачники,
с радостью сообщаем вам, что
МЫ ОТКРЫТЫ!

С нетерпением ждём встречи со своими
старыми и новыми друзьями!



НА ДАЧЕ

ОДИНАКОВО ХОРОШО И ЗИМОЙ, И ЛЕТОМ!

215-677-7710

250 Geiger Rd., Philadelphia, PA 19115

ПОНЕДЕЛЬНИК-ПЯТНИЦА : 9am-7pm

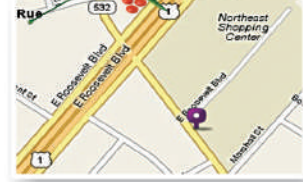
СУББОТА : 9am-2pm



Bluegrass Pharmacy

e-mail: bluegrassrx@yahoo.com

ГАЛАНТЕРЕЙНЫЕ ИЗДЕЛИЯ МУЖСКИЕ И ЖЕНСКИЕ ХАЛАТЫ
МАХРОВЫЕ ПРОСТЫНИ МАХРОВЫЕ ПОЛОТЕНЦА
НОЧНЫЕ СОРОЧКИ ЭМАЛИРОВАННАЯ ПОСУДА



**ВИТАМИНЫ
НАТУРАЛЬНЫЕ ТРАВЫ
ЛЕКАРСТВА
КОСМЕТИКА
Различные
КРЕМЫ И МАЗИ**



Мы находимся на одной плазе с NetCost Market

Blue Grass Plaza
2417 Welsh Rd. Philadelphia,
PA 19114

tel. **215-676-7650**

fax. **215-676-7630**

FOREVER YOUNG
Home Health Care

Мы обслуживаем Филадельфию,
Bucks и Montgomery County

**ЗАВОЕВАВШЕЕ
ВЫСОКУЮ РЕПУТАЦИЮ
АГЕНТСТВО
ПО УХОДУ НА ДОМУ**

**ИНДИВИДУАЛЬНЫЙ ПОДХОД
К КАЖДОМУ КЛИЕНТУ**

Наши
квалифицированные,
заботливые,
дружелюбные сотрудники
сделают все,
чтобы сохранить
ваше физическое
и духовное здоровье!



www.ForeverYoungPA.com

Phone **267-288-5496**

Fax **267-684-6306**

info@foreveryoungpa.com

66 Buck Rd

Southampton, PA 18966



COMFORT
Home Care

**АГЕНТСТВО ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ
ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ НА ДОМУ**

**ОФИЦИАЛЬНАЯ ПРОГРАММА
ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ
КЛИЕНТОВ**

**РОДСТВЕННИКАМИ
ИЛИ ДРУЗЬЯМИ**

Квалифицированный уход медсестер,
физиотерапевтические процедуры, персональный уход,
уборка, покупка продуктов и приготовление пищи

ВЫСОКАЯ ЗАРПЛАТА

215-355-8350

**БЕНЕФИТЫ!
БОНУСЫ!
OVERTIME!**

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ

**AMBULANCE
INFINITE EMS**

РУССКАЯ СКОРАЯ ПОМОЩЬ

267-571-2521



Many Hands, One Heart!

Мы обеспечиваем
комфортный сервис
под наблюдением
лицензированных
специалистов

КУЛЬТУРНО-ОЗДОРОВИТЕЛЬНЫЙ ЦЕНТР «НОВАЯ НАДЕЖДА»



NEW HOPE ADULT DAY CARE

215-698-2876

**«Новая Надежда» — это центр для людей прекрасного возраста!
Зрелый возраст — это период жизни, ее естественный процесс.**

*Поздравляем
с двумя замечательными
праздниками —*



*Днем
благодарения
и Ханукой!*



*Happy
Thanksgiving*



Наш Центр подготовился по всем новым требованиям. Сделан капитальный ремонт. Все продуманно для вашего удобства и безопасности. В НАШЕМ ЦЕНТРЕ ЕСТЬ ВСЕ, ЧТО НЕОБХОДИМО ЧЕЛОВЕКУ ДЛЯ ПРЕКРАСНОГО САМОЧУВСТВИЯ. СПАСИБО

НАШИМ ВЕРНЫМ ДРУЗЬЯМ, КОТОРЫЕ

ВЕРНУЛИСЬ К НАМ. ЖИЗНЬ НАЛАЖИВАЕТСЯ, И МЫ УВЕРЕНЫ, ЧТО ТЕПЕРЬ МЫ ВМЕСТЕ - ДРУЖНАЯ И НАСТОЯЩАЯ СЕМЬЯ. ВАС ЖДЁТ НЕВЕРОЯТНОЕ МНОЖЕСТВО СЮРПРИЗОВ. СОВЕРШЕННО НОВАЯ ПРОГРАММА. РАЗРАБОТАНО НОВОЕ разнообразное МЕНЮ. Также отдельное меню для диабетиков. СОЗДАНЫ РАЗНООБРАЗНЫЕ КЛУБЫ С УЧЁТОМ ИНТЕРЕСОВ КАЖДОГО ПОСИТИТЕЛЯ. К ВАШИМ УСЛУГАМ КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ, экскурсии, встречи с интересными людьми. И, конечно, наши профессиональные внимательные медсестры Наташа и Валентина всегда следят за вашим здоровьем. НАШ СОЦИАЛЬНЫЙ РАБОТНИК ПОМОГАЕТ В РЕШЕНИИ ЛЮБЫХ БЫТОВЫХ ПРОБЛЕМ.

Если у вас нет программы, мы сможем вам помочь - оформить правильно документы и мы будем с вами на протяжении всего пути!

**НОВАЯ НАДЕЖДА
ПРИГЛАШАЕТ
ВСЕХ ЖЕЛАЮЩИХ
В ГОСТИ!**

**Ноябрь и Декабрь -
это особенные два месяца,
когда вас ждут невероятные сюрпризы,
когда у нас каждый день -
особенный и праздничный!**

Каждого из вас ждёт грандиозный Приз!

Позвоните, мы приедем в любое,
удобное для вас, время.

**Новая Надежда
приглашает на работу
ТАЛАНТЛИВЫХ ЛЮДЕЙ:
актеров, певцов**

Рассмотрим любые предложения 267-242-9094

А ТАКЖЕ ЖЕНЩИНУ ДЛЯ УБОРКИ

10750 Bustleton Ave, Philadelphia PA 19116

ВНИМАНИЕ!

Уникальная программа для старшеклассников из русскоязычных семей!

Дорогие друзья! Еврейский Национальный Фонд (JNF) и филантропическая компания Genesis предлагают вашему вниманию новую программу, предназначенную для старшеклассников из русскоязычных семей (HSI). Учащиеся 10-11 классов американских школ могут в течение семестра (3 мес.) проходить обучение в Израиле.

Классы, созданные для этой программы, открыты в израильском городе Ход-ха-Шарон под Тель-Авивом. Ход-ха-Шарон – это небольшой уютный город, где много новостроек, садов, парков, скверов. В нем есть спортивные клубы, бассейны, кафе, кинотеатры и даже «русские» магазины. Кстати, это родной город Неты Барзилай, победительницы Евровидения 2018 г.

Занятия в школе проводят высококвалифицированные англоязычные педагоги. Помимо школьного обучения, в программу входят проживание, питание, экскурсии по стране. Самое главное – это то, что за время обучения подростки познакомятся со страной, с ее историей и с историей еврейского народа, с природой, традициями и социальной жизнью Израиля, приобретут новых друзей. Это станет для них возможностью почувствовать себя частью еврейского народа.

О программе уже знают в элитных университетах США. Участие в этой программе делает студентов школы гораздо более привлекательными кандидатами для этих университетов.

Для поступления на программу необходимо пройти интервью и приложить к документам рекомендательные письма.

Половину стоимости программы оплачивают ее организаторы, остальные 50% (\$10K) оплачивает участник программы.



Alexander Muss High School in Israel: The Ultimate College Prep Study Abroad Adventure

Grants of up to \$10,000 available for students from Russian speaking families

Студенты из русскоязычных семей могут получить стипендии в размере до \$10,000.

Learn more at amhsi.org

For More Information Contact Marina Furman at mfurman@jnf.org or 215.832.0690 x860



amhsi.org · discover@amhsi.org · 800.327.5980

За дополнительной информацией обращайтесь ко мне (по-русски или по-английски) по тел. 215-832-0690 (доб.860) или по электронной почте mfurman@jnf.com

ПРИГЛАШАЕМ ВАС К УЧАСТИЮ В ПРОГРАММЕ!

Марина Фурман,
директор JNF.

VitaCare Home Health Agency

**АГЕНТСТВО ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ**



*Спешим поздравить вас
с первым днем
Хануки!*

Каждый день в вашем доме будет зажигаться на одну свечу больше, а значит, тепло от священного огня будет вас согревать сильнее. Подарите детям самые вкусные сладости и самые желанные подарки! Пусть своими улыбками они напомнят о радостном событии, которое произошло так давно – об очищении храма.



255 East Street Road,
Feasterville, PA 19053

215-953-9225

САНАТОРИЙ
На *Rennard*

www.northeastadc.com

Northeast Adult Day Care

11048 Rennard St. Philadelphia, PA 19116

Northeast Adult Day Care –

это союз здоровья, отдыха, активной, интересной жизни, общения и необыкновенно вкусной, здоровой еды!

У нас есть все, что нужно пожилому человеку для хорошего самочувствия и отличного настроения!

- комплекс медицинских услуг
- богатая и разнообразная культурная программа
- горячие завтраки и обеды из местного ресторана с учетом пожеланий и диеты наших подопечных.
- и многое, многое другое

Поздравляем с Днём Благодарения!

Здоровья вам доброго, благополучия и пусть за праздничным столом соберется вся ваша семья!
Будьте счастливы!

МЫ ОТКРЫТЫ

и можем лично выразить свою радость - видеть и приветствовать ВАС! Мы будем очень рады встретить своих постоянных посетителей и вновь пришедших друзей, которым, без сомнения, очень понравится у нас! Мы вернём вам хорошее настроение после вынужденной изоляции, вернём позитив и радость жизни!



215-671-0200

Приходите к нам в гости, почувствуйте себя как дома и оставайтесь у нас навсегда!

HealthSmart Medical Center

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, остеопороза, гипертонии, болезней сердечно-сосудистой системы, желудочно-кишечного тракта, кожи и других заболеваний.
- Лечение климакса и нарушений менструального цикла с использованием натуральных препаратов изготовленных по индивидуальному заказу.
- «Мужское здоровье» — гормональные изменения, проблемы потенции, простаты.
- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии.
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок.
- PEMF — Pulsed Electromagnetic Field Therapy.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области «Терапия — Внутренние Болезни»

Диагностика

- В центре проводятся ЭКГ, тест функции легких, ультразвук, термография.
- Анализы на дисбаланс гормонов, витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.

Медформы

- Вождение грузовиков — Certified Medical Examiner for the Commercial Truck Drivers.
- Права на вождение, формы для учебы, работы, страховок и др.

Принимаем большинство страховок, а также пациентов без страхового покрытия.

518 BUSTLETON PIKE, FEASTERVILLE, PA 19053

(СОСЕДНИЙ БЛОК ОТ ФОРД DEALERSHIP И ПРЯМО РЯДОМ С ЦВЕТОЧНЫМ МАГАЗИНОМ BLOOM DE FLEUR)

215-464-6040

www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

Вам нужна помощь? У вас проблемы со здоровьем?



Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому. МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, окажут помощь по

залечиванию ран, язв, псориаза, экземы.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.

ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.

Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе, ЗВОНИТЕ НАМ!

Помогаем получить Waiver. Программу по уходу на дому. Мы привезём вам домой молочные продукты, горячие завтраки, обеды и ужины совершенно бесплатно!



Тест на ковид на дому.

\$600 БОНУС ПРИ УСТРОЙСТВЕ НА РАБОТУ!

Благодаря программе штата Пенсильвания **PAS (Personal Assistant Service)**, вы сможете ухаживать за пожилыми родственниками, родителями, друзьями, нуждающимся в этом по медицинским показателям.

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение.

Медсёстры и работники по уходу, а также Occupational Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists ARE WELCOME!
Предоставляем полную медицинскую страховку.

9892 Bustleton Ave, Suite 203,
Philadelphia PA 19115

215-821-3078
Говорим по-русски

Independent Home Care, Inc is an equal opportunity employer

ПРИЯТНОЕ ИСКЛЮЧЕНИЕ

Бывшая член Палаты представителей Конгресса от Гавайев Тулси Габбард (член демократии) приветствовала решение суда по делу Кайла Риттенхауса. «Присяжные приняли правильное решение — признали Риттенхауса невиновным по всем пунктам обвинения. Тот факт, что обвинения были предъявлены до какого-либо серьезного расследования, свидетельствует о том, что власти руководствовались политическими мотивами, что само по себе должно считаться преступлением». Габбард, подполковник Национальной гвардии Гавайев, ранее критиковала СМИ и «любящих Antifa политиков», в том числе Байдена, за то, что они навешивали на Риттенхауса ярлыки «террориста и белого супрематиста».

ФБР ПРОТИВ РОДИТЕЛЕЙ

Анонимный информатор обнародовал документы, показывающие, что ФБР использует свои контртеррористические ресурсы для преследования родителей или лиц, которые якобы угрожают членам школьного совета, учителям или другим сотрудникам. Раскрытие разоблачителя является свидетельством того, что ФБР использовало контртеррористические ресурсы по указанию «левой группы с особыми интересами», чтобы преследовать родителей, ссылаясь на клевету, направленную Национальным школьным советом в правоохранительные органы, где называет обеспокоенных родителей «домашними террористами».

УСПЕШНАЯ ОПЕРАЦИЯ

Армия обороны Израиля, ШАБАК и полиция арестовали десятки членов ячейки ХАМАСа в Иудее и Самарии. Террористы планировали атаки на израильские объекты в поселениях и в Иерусалиме. Операция сил безопасности проводилась в течение нескольких месяцев. По

МЕЖДУНАРОДНЫЕ НОВОСТИ

данным ШАБАКА, более 50 боевиков ХАМАСа были арестованы. Также было изъято большое количество оружия и материалы, необходимые для изготовления поясов смертника.

ЛУКАШЕНКО СПРОВОЦИРОВАЛ КРИЗИС

Ситуация на восточной границе ЕС резко обострилась, когда со стороны Беларуси к ней подошли несколько тысяч мигрантов, намеревающихся попасть в Евросоюз. В начале осени существенно увеличилось число авиарейсов из стран Ближнего Востока в Минск. После этого резко усилился поток мигрантов, стремящихся в ЕС с территории Беларуси. Европейский Союз обвиняет режим Лукашенко в намеренном провоцировании напряженной ситуации и в организации переправки тысяч мигрантов к границам Евросоюза в ответ на европейские санкции.

РАССЛЕДОВАНИЕ ДЖОНА ДАРЕМА

Бывший высокопоставленный чиновник администрации Трампа Каш Пател, выступивший в радио-шоу, сказал, что, по его мнению, Дарем строит обширное дело, излагающее, как кампания Клинтон, глубинное государство и Демократическая партия вступили в сговор, чтобы сфабриковать теорию заговора, согласно которой Дональд Трамп был российским агентом. «Джон Дарем усердно работает. Он этим занимается всего два с лишним года. Когда я был федеральным прокурором, я тратил 3, 4, 5 лет на создание некоторых судебных преследований, так что это требует времени, но я думаю, что мы движемся в правильном направлении», — добавил Пател.

ВЛАСТИ РОССИИ ПРОТИВ «МЕМОРИАЛА»

В ноябре Генпрокуратура и прокуратура Москвы потребовали через суд ликвидировать «Международный Мемориал» и правозащитный центр «Мемориал», обвинив их в нарушении законодательства об иностранных агентах, а в случае с правозащитным центром — также в поддержке экстремизма из-за списка политзаключенных, который ведёт центр. Против требования властей выступили несколько нобелевских лауреатов, учёные, писатели и музыканты с мировым именем, а также США, Евросоюз и Совет Европы.

Общество «Мемориал» — одна из старейших правозащитных организаций России, созданная ещё в 1989 году при участии Андрея Сахарова. Одно из главных направлений её деятельности — исследование истории репрессий во времена СССР, создание списков жертв репрессий и увековечение их памяти.

ИЗРАИЛЬ КАК РАЗМЕННОЯ МОНЕТА

Байден и его куколоводы потребовали от Израиля воздержаться от новых атак на иранские ядерные объекты, поскольку переговоры в Вене должны начаться 29 ноября, сообщила The New York Times. Кроме того, американские официальные лица заявили своим израильским коллегам, что невозможно будет использовать кибероружие для замедления ядерной программы Исламской Республики, как это было сделано в ходе совместной операции США и Израиля в 2009–2010 годах с использованием компьютерного вируса Stuxnet. В сообщении добавлено, что израильские официаль-

ные лица отклонили эту просьбу и решительно подтвердили право Иерусалима действовать против Тегерана в случае необходимости.

ЕЩЕ ОДНО СВИДЕТЕЛЬСТВО

Данные Института Роберта Коха показывают, что жители Германии любого возраста, которые были привиты относительно недавно, всё чаще заболевают COVID-19. Другими словами, доля полностью привитых людей среди заболевших коронавирусом увеличивается независимо от того, как давно был пройден полный цикл вакцинации. Это еще одно свидетельство, в ряду других свидетельств, что принуждение к вакцинации не имеет никакого отношения к заботе о здоровье населения. Это в лучшем случае тупое следование настоячивым рекомендациям коррумпированной ВОЗ, получающей крупные пожертвования от фармацевтических корпораций.

МИРОВЫЕ ПРОТЕСТЫ

Дороги и доступ в социальные учреждения заблокированы, автомобили сожжены, школы закрыты: движение против санитарных пропусков и вакцины от COVID-19 вновь охватило Гваделупу, заморскую территорию Франции, и власти направляют полицейских и жандармов на подавление беспорядков.

Это протестное движение начато неделю назад группой профсоюзов и активными гражданами, выступающими против санитарных пропусков и обязательной вакцинации от COVID-19. Демонстрации против вакцинной тирании и «зеленых» паспортов прошли также во многих городах Европы. К сожалению, в мирные демонстрации почти всегда внедряются охотники пограбить либо просто провокаторы, и демонстрации часто заканчиваются грабежами и насилием.

...что есть красота
И почему её обожествляют
люди?
Сосуд она,
в котором пустота,
Или огонь,
мерцающий в сосуде?
(Н. Заболоцкий)

Вечером 24 кислева (в этом году — 28 ноября) мы зажжем первую свечу нашей ханукии и на восемь дней погрузимся в мир близости к Вс-вышнему, в откровения праздника обновления и Божественного света — Хануку. Каждый год в нашей газете мы открываем новые грани этого удивительного праздника — плода совместной «работы» Вс-вышнего и еврейского народа. Вам уже известны исторические события конца второго века до н.э., связанные с противостоянием двух миров — мира греческой, эллинской, языческой «идеологии» и еврейского духовного мироощущения. Благословения, которые мы произносим при зажигании свечей Хануки, красноречиво свидетельствуют о результатах этого противостояния: «Эти свечи мы зажигаем в память о чудесах явных и скрытых, и о войнах, и о спасениях, которые сделал Ты отцам нашим в те дни, в это время, через святых кознов Своих. И все восемь дней эти Ханукальные свечи — святы, и не имеем мы права пользоваться их светом для освещения, но можем лишь смотреть на них, чтобы воздать хвалу и прославление Имени Твоему за чудеса явные и скрытые и за спасение Твое». О войне и победе, дарованной нам Вс-вышним, о чуде с маслом «высочайшего качества» мы говорили достаточно в минувшие годы. Сегодня мы попробуем

раскрыть еще одну грань бесконечной истины этого праздника.

В дни праздника Ханука в синагоге звучит молитва *пикют «Моаз Цур»*. Это гимн благодарности Вс-вышнему за спасение евреев, начиная от Исхода и до событий Хануки. Автор гимна — Мордехай бен Ицхак (2-ая половина 13-го века). Гимн начинается словами: «Твердыня, оплот спасения моего, Тебя по-добает восхвалять». *Пикют* заканчивается словами, которые в переводе звучит так: «И сыны мудрости установили восемь дней для пения и ликования» (перевод: сидур «Врата молитвы», стр. 636). А что в оригинале?

«Бней бина йамей шмона (сыновья Бины) Каву шир у-рнаним» (установили песню и танец)! Начнем с того, что это мицва-заповедь, установленная мудрецами. Для тех, кто еще не «испорчен» *каббалой*, поясню, что *Бина* это вторая из трех скрытых *сфирот* (качеств) Вс-вышнего. Триада «*хохма, бина, даат*» на слуху у многих, даже неевреев. *Хохма* переводится обычно как мудрость или знание. Более точный смысл — озарение, откровение. А *бина* обычно переводится, как «понимание». Но *бина* от корня *бен-сын*, однокоренное с *биньян*-постройка! Что же получается? Для того, чтобы озарение не пропало, его надо «построить» в своем сердце, понять и принять. Только тогда может реализоваться третье качество, *даат* — соединение, реализация,

БОРИС МИНЬКОВСКИЙ

Радость и красота праздника Ханука

познание. И так, *бней бина*-сыновья *бины*, наши мудрецы установили *мицву* песни и танца (ликования) в дни Хануки. Но почему не «прославление и благодарность»? Ханука — праздник благодарения, а тут «песни и танцы». Кстати, День Благодарения (в этом году — 25 ноября) не случайно всегда близок к дням Хануки. И мы продолжаем: почему именно сыновья *бины*? В чем смысл противостояния греков и евреев, язычества и монотеизма? Запомним, что, когда еще были в Израиле пророки, никакого противостояния не было. Но когда исчезли пророчества, наступило время «темноты», и евреи стали увлекаться эллинскими «достижениями цивилизации». И эти греческие игры на еврейском поле привели к противостоянию, а потом и к первой религиозной войне. Что говорили греки: «Резьба, вы можете мудрствовать там, где-то наверху, а у нас есть способ вас обыграть. Посмотрите, зато как красиво! Как красив человек — венец творения, как красивы наши скульптуры...». В общем, известный лозунг: «Красота спасет мир!». Греческая красота — это *Яфет* (*яфо* — красиво), сын *Ноаха* и греческое восприятие красоты эмоционально. О вкусах не спорят. Как в песенке: «...а он мне нравится, нравится, нравится...». Что евреи могли противопоставить греческой красоте? И снова *каббала*. Как же без нее? Так вот, проекция *бины* на уровень первых трех открытых *сфирот* — это *тифе-*

рет-гармония, правильные пропорции, красота! Так что связь между *мицвой* «песни и радости в дни Хануки» и красотой очевидна.

Но есть еще одна интересная *мицва*. Она называется *пидур мицва* — украшение *мицвы*. Вы видите, какое разнообразие форм ханукий, как они украшены, как красивы. Каждая — произведение искусства. Зачем это нужно? Ведь по *галахе* (закону) вы можете хоть в руке зажечь свечу. И зачем украшать *мицву*? Заповедь — это слово Вс-вышнего. Неужели Его слово нуждается в украшении? Ответ: да, нуждается. Для того, чтобы это дошло до нас через эмоцию!

Так в чем же состояла победа евреев над греками? В том, что у евреев тоже есть красота, но какая! И в чем тогда отличие? Наша красота совсем не хуже греческой. Только красота, эмоция должны приводить нас в чувство, а не делать безмыслыми. Эмоция — это женское начало, и ее задача помочь хохме-откровению утвердиться в нашем сердце, построить (*бина*) храм в нас. И мы приходим к пониманию, почему Вс-вышний устроил чудо именно с маслом самого «высокого сорта», запечатанного печатью первосвященника. Это утверждение красоты, эмоции, открывающей сердце. Поэтому *пидур мицва* (украшение заповеди) — это наша работа, чтобы увидеть в Слове Б-жьем красоту. Если вы не видите в Торе красоту, то у вас нет шансов ее понять. И об этом тоже праздник Ханука.

ХАНУКАЛЬНЫЕ МОТИВЫ

ПОКА ГОРИТ СВЕЧА

Пока горит свеча и виден Божий свет
В ее огне извечно, как впервые,
Израиля с Творцом не расторгим Завет,
Пока сияет в мире Ханукия.

Творим мы этот свет в честь чуда и побед,
Дарованных Израилю с любовью,
За то, что был он сам причастен к чудесам,
Добыв победу праведною кровью.

Сегодня Храма нет, но ханукальный свет
Неумолимо приближает пору,
Когда в нежданный год Машиах наш придет
И в третьем Храме Он зажжет Менору.

CONTRA SPEM SPERO (Без надежды надеюсь)

Они прошли сквозь кровь и грязь,
Сквозь буйство битвы,
Чтобы очистить, воротясь,
Свой Дом молитвы.

Была зима, был день тосклив
И овцы в яслях,
Тугие ягоды олив
В дожде и масле.

Все тоньше в небе лунный серп,
Почти незримый.

И Храм, как склеп, уныл и сер
В Иерусалиме.

Пусть он очищен и омыт,
Не смыть позора,
Покуда в Храме не горит
Огонь Меноры.

Но как зажечь ее огни,
Чтоб впредь не гасла,
Когда на сутки, на одни
Кувшинчик масла?

Все глубже ночь, все ближе срок
Тех дней исконных,
И дальше Храм стоять не мог
Неосвященным.

Шагнуть в пылающую печь,
Расторгнуть море,
Сродни тому, чтобы зажечь
Огонь в Меноре.

И восемь дней не угасал
Огонь упорно...
Но кто сказал, что чудеса
Нерукотворны?

Когда надежды больше нет
И гаснет вера,
Лишь этот ханукальный свет —
Contra spem spero!

ПРЕДСНЕЖЬЕ

Как долго остывает океан,
Своим дыханьем грея побережье,
Но солнце все ленивее и реже
Рассеивает утренний туман.

И скудного осеннего тепла
Становится все меньше. И нежданно
Нас влажное посланье океана
Вдруг извещает, что зима пришла.

Еще кусты на берегу ручья
Горят неопалимою купиной,
Но Ханукию ты уже купила —
И вскоре вспыхнет первая свеча.

А там снежинки спустятся с небес,
Легки, безмолвны, как воспоминанья,
Покроют крыши предрассветной ранью,
И снег запорошит поля и лес.

И краски вдруг покинут всё вокруг:
Бела земля, черны стволы. И серы
Под серым небом воды Делавэра,
Остывшие в преддверье зимних выюг...

Но как унять неумолимый бег
Зимы, что наступает нам на пятки,
Лишь только сохранить огня остатки...
Снег на висках, на сердце первый снег.

Как улучшить Ваш MEDICARE в 2022 году?

ЭТО ВАЖНО ДЛЯ ВАС!

Original Medicare (Part A and Part B) не покрывает Ваших расходов полностью, и не ограничивает ежегодный максимум ваших расходов. Оплата отпускаемых по рецептам лекарств также не включена - Вы должны приобрести Prescription Drug Plan (PDP) отдельно.

Чтобы оградить себя от катастрофических расходов, большинство людей приобретают Medicare Advantage (Part C) или Medicare Supplement (Medigap). Оба они продаются частными страховыми компаниями; чтобы иметь право купить их, Вы должны иметь Part A и Part B.

Medicare Advantage and PDP

Главное преимущество Medicare Advantage состоит в том, что их месячные премии значительно ниже Medicare Supplement премий, и даже часто нулевые. Вы ограничены ежегодным максимумом, типично \$3,450-\$7,550. Этот план также включает некоторые дополнительные льготы, которые не входят в Original Medicare, а именно, услуги зубных и глазных врачей, членство в физкультурном зале, и т.д. Большинство Medicare Advantage планов включает также покрытие отпускаемых по рецепту лекарств. Medicare Advantage план обязан покрывать ВСЕ, что покрывает Original Medicare, но не обязательно, что это покрытие будет таким же, как у Original Medicare.

Если у Вас есть Medicare и Medicaid, то Вам доступны специальные планы, включающие многочисленные дополнительные льготы такие как бесплатный транспорт к месту медицинских процедур, бесплатное членство в физкультурном зале, ежеквартальное пособие (\$240-\$300) на покрытие over-the-counter (OTC) расходов, расширенные стоматологические, ушные и глазные льготы, и т.д.

Обычно Вы можете приобрести Medicare Advantage полис когда Вам исполнилось 65 лет, или в Ежегодном Периоде Регистрации (Annual Enrollment Period - AEP), который длится между 15 октября и 7 декабря. Ваша страховка начнется с 1 января следующего года. Вы можете в этот период заменить один Medicare Advantage (или PDP) план другим, а также заменить Medicare Advantage план на Original Medicare, или наоборот.

Неудобства Medicare Advantage плана в том, что Вы ограничены сетью тех медицинских учреждений, которые входят в план, и Вы ответственны за многие расходы такие как франшизы, доплаты и совместное страхование (deductibles, copayments и coinsurances).

В целом рассматривайте регистрацию в Medicare Advantage плане пока Вы здоровы и готовы оставаться в пределах сети плана. Помните, что, поскольку с возрастом возрастает потребность в медицинских услугах, Ваши наличные расходы начнут превышать любые премиальные сбережения.

Medicare Supplement (Medigap)

Medicare покрывает в среднем 80% медицинских расходов, вы ответственны за оставшиеся 20%. Medigap страховой полис помогает Вам в покрытии большинства этих расходов (или даже полностью). Вы можете посетить любого доктора или больницу, принимающих Medicare, и ваш доктор обязан принять Medigap план. Вы можете приобрести Medigap план в любое время.

Вы должны приобрести Medigap, если он дает вам душевное спокойствие от финансовых затрат в Original Medicare - они могут быть весьма существенны!

Лицензированное независимое
страховое агентство,
специализирующееся в MEDICARE
и Affordable Health Care (Obamacare)



www.libertymedicare.com
info@libertymedicare.com

877.657.7477

Закажите бесплатные брошюры
Medicare ПО-РУССКИ:

www.libertymedicare.com/medicarebrochures-aep-russian/

MEDICARE

Medicare
Made Easy!

- ✓ Все виды страховых планов Medicare:
 - Medicare Supplement
 - Medicare Advantage + Специальные планы для людей с Medicaid
 - Medicare Prescription Drug Plans (PDPs)
- ✓ Выбор оптимального для вас плана с существенной экономией денег
- ✓ Лучшие страховые компании
- ✓ Пожизненное обязательство защищать ваши интересы в страховании
- ✓ С нами вы сможете сэкономить время, деньги и избежать неприятных сюрпризов в будущем

Улучшите свой план Medicare с 15 октября по 7 декабря
в ежегодный регистрационный период (AEP).
Это уникальная и, в большинстве случаев, единственная возможность
на целый год. Не пропустите её!

Самое важное - для вас наши услуги АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНЫ!

INTEGRATED MEDICAL CARE

15501 BUSTLETON AVENUE, SUITE A
PHILADELPHIA PA 19116

СПРОСИТЕ НАС - КАК ПОБЕДИТЬ БОЛЬ

CALL TODAY **215-742-7033** ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ

СПЕЦИАЛИСТЫ ПО ЛЕЧЕНИЮ БОЛЕЙ И ТРАВМ ОПОРНО-ДВИГАТЕЛЬНОГО АППАРАТА

Клинику возглавляет врач высшей американской категории,
специализирующийся в области лечения ЗАБОЛЕВАНИЙ
ОПОРНО-ДВИГАТЕЛЬНОГО АППАРАТА
И ПОСЛЕДСТВИЙ НЕВРОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ, ТРАВМ

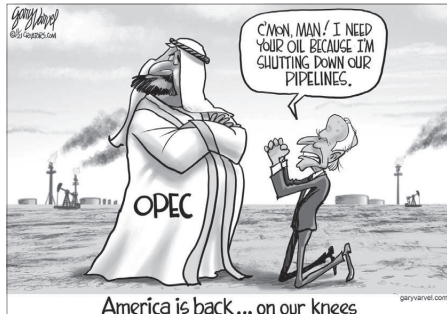
ЛЕЧЕНИЕ ПОСТРАДАВШИХ В АВТОАВАРИЯХ

- ◆ БОЛИ В ШЕЙНОМ И ПОЯСНИЧНОМ ОТДЕЛЕ
- ◆ ПРЕД- И ПОСЛЕОПЕРАЦИОННАЯ РЕАБИЛИТАЦИЯ
- ◆ БОЛИ В СУСТАВАХ, АРТРИТЫ
- ◆ ПОСЛЕДСТВИЯ НЕВРОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ
- ◆ ГОМЕОПАТИЧЕСКИЕ ИНЪЕКЦИИ ДЛЯ СНЯТИЯ БОЛЕЙ И МЫШЕЧНЫХ СПАЗМОВ
- ◆ РЕАБИЛИТАЦИОННАЯ МЕДИЦИНА, ТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ БАССЕЙН
- ◆ многое другое....



БАЙДЕН ИЩЕТ ВИНОВАТЫХ

Продолжающийся энергетический кризис в США усугубляется острейшим политическим противостоянием вокруг неясного будущего американской углеводородной индустрии. Команда Байдена официально «нашла виновных» во взлёте цен на бензин и газ для потребителей, которые за год подскочили более чем в три раза. Ими стали сами нефтяники и газовики, которые, мол, манипулируют ценой, чтобы как «буржуаз-



ные кровососы» наживаться на страданиях «трудового народа». Признать собственную ответственность за взлёт цен на энергоносители Белый дом, безусловно, не станет. Хотя именно решения Байдена — о закрытии строительства трубопровода Keystone и ограничении на добычу нефти и газа на федеральных землях, затронувшие 22% всего производства углеводородов в США — в немалой степени способствовали росту энергетических цен.

Однако далеко не все готовы смириться с «зелёной» политикой демократов. Прокуроры 12 американских штатов добились в суде решения о приостановке действия запретов на добычу углеводородов на федеральных землях на время слушаний. Это

ПО МАТЕРИАЛАМ СМИ

является очередным болезненным судебным поражением для администрации Байдена — после признания незаконной программы обязательной вакцинации сотрудников крупных компаний. Впрочем, у Байдена остаётся ещё один козырь в рукаве. Речь идёт о политическом давлении на банковскую сферу США с целью заставить её отказаться от финансирования нефтяной и газовой индустрии. Похожим же образом в эпоху Обамы власти пытались задуть оружейную индустрию.

Как раз сейчас в Сенате рассматривается кандидатура Сауле Омаровой на должность финансового контролёра американских банков. Она получила известность призывами отказаться от рынка частных банковских услуг до предложений обанкротить углеводородную индустрию США ради борьбы с «глобальным потеплением». В случае её утверждения демократы получат карт-бланш для большой финансовой атаки на рынки традиционных энергоносителей. Можно себе представить, как это скажется на их стоимости: скажем, цены на американский уголь, нагло игнорируя «зелёную» повестку, уже подскочили до пика с 2009 года. А вот рейтинги Байдена на фоне энергетических неурядиц продолжают осваивать новые глубины — в последних опросах они уже просели до рекордно низких 36%.

Малек Дудаков**ТРАМП БЫЛ ПРАВ**

Когда президент Дональд Трамп вступил в должность в 2017 году, экономисты всего мира озвучивали «страшилки», что

экономический рост будет медленным, а роста заработной платы не будет вообще. Команда Трампа утверждала, что дерегулирование, торговая политика и снижение налогов могут вернуть нас к старой норме или, что более запоминающееся, «сделать Америку снова великой». Реакция экономики на эту политику подтвердила все, о чем говорил Трамп. Демократы утверждали, например, что сокращение корпоративных налогов приведет к обвалу налоговых поступлений. Этот гипотетический коллапс послужил ключевым оправданием для огромного повышения налогов, которое они сейчас замышляют. Тем не менее, по данным Бюджетного управления Конгресса, доходы от корпоративного налога в 2017 году составили 297 миллиардов долларов. По оценкам СВО, выручка к 2021 году составит 370 миллиардов долларов. Как и обещал Трамп, динамические эффекты снижения корпоративного налога привели к росту, а не снижению доходов.

Дело не в том, чтобы сделать бизнес богатым. Команда Трампа утверждала, что взрывной рост в деловом секторе пойдет на пользу рабочим, пообещав, что годовой доход рядовой семьи вырастет на 4000 долларов через три-пять лет. Это утверждение широко высмеивалось теми же горе-экономистами, которые сейчас продвигают план Build Back Better. Однако до того, как разразилась пандемия, рост заработной платы уже на 50% опередил этот график — годовой доход средней семьи вырос на 6000 долларов.

Запланированное массовое повышение корпоративных налогов приведет к сокращению рабочих мест и доходов. В то время как огромные расходы на экономику практически не повлияют на рост экономики или создание новых рабочих мест. Демократы поднимут верхнюю предельную ставку подоходного налога до самой высокой отметки в развитом мире, наказывая некорпоративные предприятия даже больше, чем корпорации. Трамп на время убил «новую нормальность», но Байден намерен вернуть ее.

Kevin A. Hassett, NYPost**Kontinentusa.com****ЕЩЕ ОДНО СВИДЕТЕЛЬСТВО**

Анонимный информатор сообщил о должностных преступлениях администрации округа Делавэр штата Пенсильвания во время президентских выборов 2020. Округ Делавэр был последним округом штата, который полностью отчитался о своих бюллетенях на выборах, и там в некоторых случаях победу Байдена обеспечили всего несколько тысяч голосов. В сообщении, подкрепленном видео записями, говорится, что члены избирательной комиссии уничтожили тысячи бюллетеней для заочного голосования и бюллетеней, отправленных по почте, и есть данные, подтверждающие, что они были намеренно удалены, перед подачей запроса на получение этих данных в мае. Факты о преступных деяниях избирательных комиссий, о вбросах фальшивых бюллетеней и переброске голосов от Трампа к Байдену (т.е. об украденных выборах) — существуют в большом количестве и давно. Банк подобных свидетельств постоянно пополняется. Дело за честными судами.

Kontinentusa.com**Недельная глава Торы****Книга Берешит Глава «Микец»****ПРЕДУПРЕЖДАЮЩИЙ СИГНАЛ**

Не всем так везет в жизни, чтобы получать предупреждающий звонок. Некоторые люди получают такой звонок как раз вовремя. Другие получают, но не слышат его. А есть и те, кто отлично слышит звонок, но не обращают на него ни малейшего внимания.

В главе Торы «Микец» рассказывается, как фараон получил свой предупреждающий звонок, когда Йосеф объяснил его сны и посоветовал ему назначить «мужа рассудительного и мудрого», который будет способен превратить в жизнь экономический план страны. Йосеф объяснил пра-

вителю Египта, что то, что ему приснилось два сна, между которыми он пробудился, является знаком с Небес о том, что надо пробудиться и действовать немедленно, потому что дело не терпит отлагательств. Фараон принял данное послание всерьез, а что было дальше — хорошо известно.

Когда дело касается здоровья и благополучия, то растущее кровяное давление или хронический бронхит являются не такими уж тонкими намеками на то, что стоит сменить образ жизни. Это медицинские предупреждающие сигналы, которые мы получаем от жизни. Разве нужно доводить дело, не дай Б-г, до сердечного приступа, чтобы бросить курить, начать есть меньше или больше заниматься спортом? Вот зачем нужны предупреждающие сигналы — чтобы мы могли усвоить урок до того, как будет слишком поздно.

А еще есть духовные сигналы. Я никогда не забуду историю, которой со мной поделился один мой знакомый, о его сигналах тревоги и о том, как духовная перемена образа жизни буквально спасла его жизнь. Он был невозможным трудолюбом. Если бы он продолжал в том же духе, то попросту бы не выжил. И в какой-то момент он решил попробовать соблюдать Шаббат. То, чего он раньше не ценил в Шаббате, было то, что это духовно оживляющий день отдыха и душевного покоя. И открыв для себя

Шаббат, он вновь открыл в себе человека. (А еще он открыл для себя удивительный факт, что в гольф, оказывается, можно играть и по воскресеньям, а не по субботам).

На одном семинаре я как-то показывал короткий ролик, который изображал самых разных работников и профессионалов своего дела на своих рабочих местах. Как только они погружались в рабочий процесс и растворялись в нем, они теряли свою собственную идентичность. С понедельника по пятницу голова плотника превращалась в молоток, голова доктора — в стетоскоп, а голова бухгалтера выглядела, как калькулятор. Но перед наступлением Шаббата они закрывали свои рабочие кабинеты и возвращались домой, чтобы провести день отдыха со своими семьями; медленно, но верно их головы превращались обратно из их профессиональных инструментов в их собственные. Полное погружение в работу превращало их на какое-то время в машины. Но благодаря Шаббату, они снова становились людьми.

Совсем не просто менять укоренившиеся привычки. Но Ханука, которая обычно выпадает на неделю, когда читают главу «Микец», несет в этом отношении важный урок. Нужно действовать постепенно. Не надо делать все и сразу. Просто добавить одну свечу за раз. В первую ночь мы зажигаем только одну ханукальную свечу, во вторую — две, в третью — три. Каждый день мы добавляем по свече, и вскоре вся менора полностью горит восемью ханукальными свечами.

Нет ничего страшного в том, чтобы действовать понемногу. Страшно продолжать действовать, как и раньше, получив предупреждающий сигнал. Связано ли это с нашим физическим здоровьем или духовным благополучием, неожиданно прозвучавший предупреждающий сигнал — это ценный знак Свыше о том, что возможно сейчас самое время пересмотреть свое отношение к жизни и свои приоритеты. Дай Б-г, чтобы мы слышали звучащие для нас предупреждающие сигналы и быстро реагировали на них.

Р-н Йоси Голдман**ЗАЖИГАНИЕ СВЕЧЕЙ:****26 ноября – 4:18 pm****3 декабря – 4:16 pm****Jewish Life**Vital Connections, Inc. TM
www.adandlife.com

Publisher Vitaly Rakhman

Manager Irina Volsky

E-mail: vc.inc@aol.com

Tel. 215-354-0844 Fax. 215-354-1323

1051 County Line Rd., Unit 112

Huntingdon Valley, PA 19006

Большая часть статей, публикуемых в «Еврейской жизни», написана специально для нашей газеты.

К сведению авторов статей и писем:
Редакция не вступает в переписку; рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются.

Редакция не несет ответственности за содержание реклам и не всегда разделяет мнение авторов.



M E D I C A L E Q U I P M E N T
О Ф И С М Е Д И Ц И Н С К И Х П Р И Н А Д Л Е Ж Н О С Т Е Й

Пн.Вт.Ср.Пт. 10am – 6pm
Чт. 9am - 6pm
Сб. 10am – 2pm

Принимаем Medicare
и большинство страховок

8348 Bustleton Avenue
Philadelphia, PA 19152

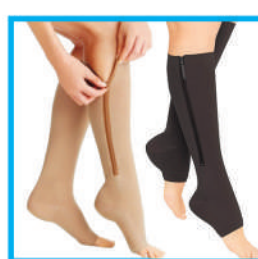
215-745-4010

Не боритесь с болью в одиночку - **МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ!**

- ГОСПИТАЛЬНЫЕ КРОВАТИ
- ИНВАЛИДНЫЕ КОЛЯСКИ
- РАЗЛИЧНЫЕ ВОКЕРЫ
- ПРИКРОВАТНЫЕ КОМОДЫ
- СТУЛЬЧИКИ ДЛЯ ВАНН
- КИСЛОРОДНЫЕ АППАРАТЫ
- ДЫХАТЕЛЬНЫЕ СРАР > МАШИНЫ
ВРАР >
- ДИАБЕТИЧЕСКАЯ ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ. Всевозможные СТЕЛКИ И НАКЛАДКИ для коррекции ноги и стопы.
- ДИАБЕТИЧЕСКИЕ НОСКИ, ЛЕЧЕБНЫЕ ЧУЛКИ, ГОЛЬФЫ, КОЛГОТКИ



НОВИНКА!



ЛУЧШАЯ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА В SOUTHAMPTON



P E N N S Y L V A N I A
D E R M A T O L O G Y S P E C I A L I S T S

M E D I C A L • S U R G I C A L • C O S M E T I C

215-999-SKIN (7546)



Доктор говорит по-русски

Сертифицированный врач-дерматолог,
доктор медицинских наук

РОМАН БРОНФЕНБРЕНЕР

окончил резидентуру в SUNY-Stony Brook and Memorial Sloan-Kettering in Dermatology
Доктор практикует в Urepp, одном из лучших госпиталей Филадельфии

**ПРЕДЛАГАЕМ ПОЛНЫЙ СПЕКТР
МЕДИЦИНСКИХ, ХИРУРГИЧЕСКИХ
И КОСМЕТИЧЕСКИХ
ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ
УСЛУГ**

- Специализируемся на медицинской и косметической дерматологии с использованием дерматоскопии (специального портативного прибора для анализа кожи)
- Лечим ВСЕ заболевания волос, кожи и ногтей
- Мы можем диагностировать рак кожи на самой ранней стадии



TONI BRONFENBRENER

CRNP, FNP-C
Nurse Practitioner

1122 Street Road, #204
Southampton, PA 18966
www.pennderm.com
info@pennderm.com

Принимаем Medicare и основные виды страховок | Для пациентов без страховки - доступные цены

Интересные факты в научно-познавательном формате

Ведущая рубрики —
Инна РОМ,
доктор наук (PhD),
научный сотрудник
международной
биотехнологической
компании.

В этом выпуске рубрики мы поговорим о генетически модифицированных организмах (ГМО), или трансгенах. Отношение к ГМО — один из самых неоднозначных вопросов сегодняшнего дня. На протяжении последних десятилетий в научной среде, СМИ, интернет-пространстве не утихают споры о пользе или потенциальном вреде ГМО. Однозначное мнение на данный момент не сформировано, и пока мир прочно разделен на убежденных сторонников и яростных противников ГМО. Действительно, вопрос этот довольно сложный, много суждений являются домыслами и мифами.

Цель данной статьи — рассказать о том, что такое ГМО и каковы их задачи. Для начала напомним нашим читателям: все животные и растения, что мы употребляем в пищу, состоят из клеток. В каждой клетке есть ядро, в котором находится охраняемая клеткой генетическая информация — геном, или ДНК. По ходу пищеварения эти животные и растительные клетки разрушаются и перевариваются в организме с помощью ферментов. Далее продукты распада белков, жиров и углеводов всасываются в нашу кровь через ворсинки кишечника. Эти полезные вещества идут на построение наших клеток и являются источником энергии. Для нашей пищеварительной системы НЕ имеет значения был пищевой продукт изменён в ходе сельскохозяйственной селекции или он был генетически модифицирован. Гены съеденных нами растений или животных НЕ внедряются в наш собственный геном, а окончательно распадаются.

Если помечтать, то в идеале было бы здорово для каждой семьи иметь свой собственный огород и сад, где можно было бы вручную собирать вредных насекомых (помните, как собирали колорадских жуков с листьев картошки в баночку с водой?), грамотно чередовать культуры на огороде, чтобы почва удобрялась, а не истощалась, и готовить из своих же продуктов консерванты на холодную зиму. Но мы предпочитаем другие разные виды деятельности в соответствии с нашими талантами и способностями и уже привыкли перекладывать пищевые заботы на сельское хозяйство.

Сельское хозяйство, в свою очередь, ориентировано на та-

ЧТО ТАКОЕ ГМО И ЧТО ДАЕТ ИХ ПРИМЕНЕНИЕ

кие простые показатели, как стойкость и размер урожая, его устойчивость к хранению и перевозке. И около восьмидесяти последних лет сельское хозяйство решало все эти проблемы одним ему известным способом — пестицидами.

Пестициды — это ядовитые вещества, используемые для уничтожения вредителей и возбудителей болезней растений. Гербициды, уничтожающие сорняки; инсектициды, уничтожающие насекомых-вредителей; фунгициды, уничтожающие патогенные грибы; зооциды, уничтожающие вредных теплокровных животных. Использование пестицидов было востребовано коммерческим интересом промышленного сельскохозяйственного производства, но не учитывало существенное снижение таких качеств получаемой продукции, как микроэлементный состав, полезность и безопасность для здоровья потребителей.

С течением времени общий эффект использования пестицидов — это снижение видового разнообразия растений, уничтожение полезных видов грибов, полезных насекомых и грызунов, истощаемость почвы и угроза для экологии в целом. «Органические» (т.н. натуральные) хозяйства также не нашли альтернативных способов для борьбы с растительными паразитами и истощением почв.

Научно-технический прогресс подвёл нас к решению сельскохозяйственных проблем более точечным, элегантным, умным методом — путём целенаправленного изменения нужного гена растения. Генетически модифицированными называются продукты, в геном которых внесён участок гена другого растения, животного или микроорганизма с целью получения новых свойств. Благодаря генной инженерии учёным уже удалось спасти многие виды растений. К примеру, американский фитопатолог Деннис Гонсалвес вместе со своей командой остановил на Гавайях эпидемию «кольцевой пятнистости» у папайи. Методом трансгенной инженерии они создали устойчивую к вирусам папайю, которая спасла индустрию выращивания папайи на Гавайях и сохранила вид растения от угрозы полного исчезновения.

Благодаря целенаправленным генным модификациям удалось выращивать фрукты и овощи в регионах с морозным или засушливым климатом, что обеспечивает население этих регионов качественной свежей сель-

скохозяйственной продукцией с достаточным содержанием витаминов и минералов, обладающих повышенной питательной ценностью, не прибегая к крупным транспортным расходам и без загрязнения воздуха. Например, в виноград пересадили ген от капусты, повысивший его морозостойкость, а в ДНК помидора и клубники ученые вставили ген морозостойкости арктической камбалы, в результате чего эти продукты не боятся морозов и долго хранятся. После длительного сравнительного генетического анализа растений пустыни был выведен ген общий для выживания растений в засушливых условиях. Теперь этот ген, внедрённый в новые сорта бананов, картофеля, бататы, помидор и других овощей помогает им расти и месяцами сохраняться в условиях жаркого израильского климата.

Взять, к примеру, «золотой рис»: благодаря клонированию гена каротина он может улучшить качество питания во многих странах третьего мира, где наблюдается дефицит витамина А.

В США первые линии ГМО, предназначенные для коммерческого использования, были получены в начале 1980-х годов. Правительственными организациями, такими как NIH (Национальный институт здоровья) и FDA (Управление по контролю за качеством пищевых продуктов), была проведена всесторонняя проверка этих линий. Только после того, как была доказана безопасность их применения, эти линии организмов получили допуск на рынок.

Как видите, генетически-модифицированные продукты далеко уже не новинка, их употреблению уже больше сорока лет.

В настоящее время специалистами получены научные данные об отсутствии повышенной опасности продуктов из генетически модифицированных организмов в сравнении с продуктами, полученными из организмов, выведенных традиционными методами.

В 2014 году был выпущен метаанализ 1783 исследований, посвящённых воздействию ГМО на сельское хозяйство. Среди прочих достоинств авторы отмечают, что выращивание генетически модифицированных культур вместо традиционных в среднем сокращает использование пестицидов на 37 %.

В соответствии с заключением иудаистского Ортодоксального Союза, генетические модификации не влияют на кошерность продукта. По мнению Исламского

Совета Юриспруденции (Islamic Jurisprudence Council) продукты, полученные из генетически модифицированных семян, халяль-ны. Католическая церковь поддерживает выращивание генетически модифицированных культур. По мнению высших церковных иерархов, генетически модифицированных культуры могут стать решением проблемы мирового голода и бедности.

Правительства Бразилии и Буркина Фасо согласились на экстренные меры для борьбы с малярией, которой хотя бы раз в год там тяжело болеет каждый взрослый и умирают дети. Генетическая модификация комаров-переносчиков болезней сделает насекомых неспособными передавать паразита.

Разрабатываются генетически модифицированные бактерии, способные производить экологически чистое топливо.

Найти функцию гена, экспериментально доказать, как модификация гена отвечает запланированному изменению и проявляет заданные свойства, — это тяжёлая, кропотливая, последовательная и очень аккуратная работа, которая ведётся неделями, месяцами, годами и в некоторых случаях десятилетиями. Этот труд учёных надо уважать и ценить.

А что до этической стороны вопроса — то считаю НЕ этическим, имея в руках разработанную технологию, её не применять, продолжая статистику детских смертей от голода и болезней.

Если, прочитав эту статью, вы нашли, что ваши таланты и способности зарыты в траве у дома и вы всё же мечтаете иметь свой собственный семейный огород и разводить сады, но хотите для него не чудеса научно-технического прогресса, а те семена, что использовали предки (по старинке), то я могу указать правильный адрес.

Такого рода хранилище семян находится в посёлке Лонгйир (в районе Норвежского архипелага Шпицберген) на 120-метровой глубине и на высоте 130 метров над уровнем моря. Всего по состоянию на 2020 год в хранилище находится более 900 тысяч семян. Шпицберген был выбран для банка-хранилища семян из-за вечной мерзлоты и небольшой тектонической активности в районе архипелага. Как видите, заложенные в семена зародыши растений тщательно сохраняются, а значит, ВСЁ ещё можно будет начать с начала.

Инна РОМ,
Ноябрь, 2021.

www.angelic.health



ANGELIC HEALTH

We're by your side

НАША МИССИЯ

Уважение, забота и сострадание нашим пациентам и их семьям, оставаясь рядом с ними в трудные времена.

НАШЕ ВИДЕНИЕ

Мы представляем собой сообщество, в котором каждый, кто сталкивается с серьезными заболеваниями, ограничивающими продолжительность жизни, будет жить максимально качественно.



«Angelic Health обеспечивает комплексный индивидуальный уход для каждого человека. Наши специалисты в области здравоохранения работают в команде с вашим лечащим врачом, чтобы разработать и реализовать план лечения. Мы предоставляем вам все необходимое для улучшения качества жизни».

Дэн Микус, генеральный директор, Angelic Health

ЛЕЧЕНИЕ РАН В ДОМАШНИХ УСЛОВИЯХ

Angelic Health обеспечивает сертифицированными специалистами по ранам, информируют вас и вашего врача о ходе лечения, участвуют в планировании лечения в медицинских учреждениях или у вас дома, чтобы обеспечить непрерывный уход.

Мы тщательно подбирали сотрудников, учитывая их профессиональные навыки, опыт и отношение к пациентам. Это те люди, которым мы хотели бы поручить заботу о своих близких.

Office : **267-858-1494**

Email: ekoltman@angelichospice.net

Обслуживаем Philadelphia, Bucks, Montgomery, Delaware, Chester Counties, South and Central Jersey
У нас есть постоянная связь с русскоговорящим сотрудником Эдвардом Колтманом 267-858-1494

РАБОТАЕМ
24 ЧАСА
В СУТКИ

Принимаем страховки Medicare, Medicaid

Приглашаем на работу CNA. Прекрасная оплата+ страховка медицинская, зубная, глазная, life insurance, оплачиваемые отпуск, больничные. Пенсионный план.

ANGELIC HEALTH HOSPICE AND PALLIATIVE CARE

Angelic Health предоставляет комплексный паллиативный, переходный и хосписный уход, услуги медицинской помощи на дому и услуги TeleHealth для пациентов, а также профессиональную поддержку их семьям.

Наш хоспис гордится тем, что получил одобрение Комиссии по аккредитации здравоохранения (ACHC), что свидетельствует о соблюдении стандартов, которые демонстрируют высокий уровень эффективности и ухода за пациентами.

TeleHealth

Наша команда практикующих врачей обеспечивает пациентов медицинской помощью, где бы они ни находились, а также предоставляет конфиденциальные консультации лицензированных психотерапевтов тем, кто переживает горе и утрату.

www.independenthc.com Independent Home Care Agency

Вам нужна помощь? У вас проблемы со здоровьем?



Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому.

МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, окажут помощь по

залечиванию ран, язв, псориаза, экземы.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.

ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.

Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе, **ЗВОНИТЕ НАМ!**

Помогаем получить Waiver. Программу по уходу на дому. Мы привезём вам домой молочные продукты, горячие завтраки, обеды и ужины совершенно бесплатно! Тест на ковид на дому.



\$600 БОНУС ПРИ УСТРОЙСТВЕ НА РАБОТУ!

Поздравляем с двумя замечательными праздниками
Днём Благодарения и Ханукой!

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение.

Медсестры и работники по уходу, а также Occupational Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists ARE WELCOME!
Предоставляем полную медицинскую страховку.

9892 Bustleton Ave, Suite 203,
Philadelphia PA 19115

215-821-3078
Говорим по-русски

ВЕЛИКИЙ КОМБИНАТОР ШЕЛДОН АДЕЛЬСОН

На 88-м году жизни в своём доме в Малибу умер миллиардер Шелдон Адельсон — и на нём закончилась целая эпоха. Как сын таксиста из России стал игорным королём Америки, самым влиятельным евреем в мире и выбирал президентов?

Трудно найти в Америке более спорную фигуру. Одни считали его исчадием ада — великим аферистом, заседающим во главе того тайного мирового правительства, в котором Рокфеллеры, Ротшильды и Сорос вершат судьбы мира и плетут геополитические заговоры. Другие называли Шелдона величайшим благодетелем в истории, жертвующим миллиарды на благотворительность и искренне любящим Америку и Израиль. Но и те, и другие сходились в одном: Шелдон Адельсон был человеком выдающимся в прямом смысле этого слова, то есть вышедшим далеко за пределы всех норм.

Ему, конечно же, приписывалось куда большее влияние, чем он мог иметь. Если верить его недругам, Шелдон из своего дома в Малибу начинал войны, назначал американских президентов и единолично вершил судьбы всего Ближнего Востока. Он был этаками американским Березовским и Чубайсом в одном флаконе — великий комбинатор, стоящий чуть ли не в основе системы, и в тоже время главный аллерген и для системы, и для общества.

Но, вероятно, любой человек на его позиции вызывал бы подобный шквал негодования, прочно замешанного на черносотенном душке: ведь главный функционал Шелдона в системе — быть посредником между американскими и израильскими элитами. Фактически он был одной из их «точек сборки». Пусть не единственной, но крупнейшей. Неудивительно, что весть о смерти Шелдона вызвала шок в еврейском мире. Бывший израильский премьер Биньямин Нетаньяху поспешил отметить первым, заявив, что Адельсон был «защитником еврейского народа и еврейского государства». Впрочем, Нетаньяху действительно есть о чём горевать — помимо прочего, Адельсон считался одним из главных спонсоров его предвыборных кампаний, да и вообще его политической карьеры. Правда, надо отдать должное, подобное можно сказать почти про любого израильского политика в последние десятилетия. Но в одном Нетаньяху прав — когда подчеркивает, что «величайший в мире предприниматель и филантроп» вырос из простого бостонского мальчишки. Именно в этом и кроется феномен Адельсона — он не просто прорвался в элиты, а пробил их насквозь, как остро наточенный нож пробивает даже очень жирный кусок масла. И в этом корни той ненависти, которую испытывала к нему «старая-добрая» политическая Америка — он был для них чужаком. Ведь Шелдон, в отличие от многих, не родился с серебряной ложкой во рту, не учился в университетах Лиги плюща и не имел полезных знакомств.

Будущий миллиардер родился 4 августа 1933 года в бостонском Дорчестере в простой еврейской семье, где с деньгами всегда было туго. Отец — эмигрант из царской ещё Литвы — работал в Америке таксистом. «Когда мои родители умерли с разницей в 11 дней, у них не было и ста долларов на счету. И так — всю жизнь»,



— будет вспоминать спустя годы магнат. И добавит: «Я — не баловень судьбы. Я натер кровавые мозоли, пытаюсь покорить лестницу успеха».

Зарабатывать сам Шелдон начал еще пацаном — занял 200 долларов у некоего «дядюшки Эла», нанял еще пару мальчишек себе в помощь и начал торговать газетами. Бизнес-карьеру прервала служба в армии, но ненадолго — через два года, вернувшись на «гражданку», Шелдон стал лихорадочно думать, как бы заработать денег? Он пробовал себя в роли ипотечного брокера, инвестиционного эксперта и финансового консультанта. Потом начал поставлять в отели гигиенические принадлежности и даже открыл компанию по продаже спреев с дефростером. В одном из своих интервью миллиардер признался, что за свою жизнь успел поработать в 50 разных сферах. Но постепенно с опытом пришла и чуйка, и максимально далекий от мира компьютерных технологий Шелдон, листая в конце 70-х годов журнал Computer Systems News, понял: а ведь это оно! Так в момент зарождения компьютерной индустрии он оказался организатором знаменитой технологической выставки COMDEX. При этом платил он за каждый арендуемый квадратный метр в конференц-центре Лас-Вегаса 25 центов, а пересдавал его уже по 25 долларов!

Чтобы получать «сто концов» — невданную для цивилизованного мира норму прибыли — требовалась недюжинная капиталистическая харизма. Да и работать с Шелдоном — не говоря уж о том, чтобы против него! — было совсем непросто. «Для этого были нужны железные нервы и слоновья кожа», — вспоминал бывший исполнительный директор COMDEX Джейсон Чудновски. А заодно рассказывал совсем пикантные подробности о методах руководства бывшего босса: «Когда Шелдон орал, то тряслись стены! Причем это были не вопли гнева, изливающиеся на провинившегося, а просто его стандартный стиль общения с подчиненными». Терпеть невыносимый характер Адельсона не смогли и партнёры по бизнесу: в итоге они продали COMDEX японской медиакорпорации Softbank за 860 миллионов долларов — весьма нехилый навар почти при нулевых вложениях — и, разделив прибыль, расстались с Шелдоном навсегда. Чего уж тут говорить про политиков на коротком поводке — они, как шутили журналисты, должно быть, надевают памперсы перед походом на приём к Шелдону, если тот не в духе.

А в Лас-Вегасе ему тогда понравилось, что тоже вполне закономерно — город-то

основан и построен его соплеменниками. И в конце 80-х годов Шелдон решил тоже «поиграть в казино». И был он к тому времени далеко не мальчик — вот-вот должно было стукнуть шестьдесят. Выбор пал на знаменитый отель-казино Sands, в котором в своё время выступал Фрэнк Синатра, — именно его Шелдон выкупил за 110 миллионов долларов. Дела шли в гору, но ему всё было мало, и он решил сыграть уже по-крупному! Sands к тому времени обветшал, и от его бывшего величия остались лишь крохи. Но «воскрешать мертвеца» смысла не было — проще было родить нового. Последний раз кости на зелёное сукно в казино легендарного отеля Sands упали 30 июня 1996 года, а затем отель был разрушен взрывом. Впоследствии Адельсон скажет, что с этого «грандиозного разрушения начался грандиозный подъём», как это часто и бывает в жизни. Спустя три года Шелдон открыл на месте старого новый курортный отель The Venetian, который стал вторым по прибыльности отелем-казино в мире. В 2004-м он построит одноименный отель-казино в Макао — игровой столице Азии. Но самым известным его детищем станет сингапурский Marina Bay Sands с бассейном на крыше, в котором уже успела сфотографироваться каждая уважающая себя инстаграмщица.

А в 2007-м Шелдон оказался на третьем месте в списке богатейших людей США с состоянием в 26,5 млрд долларов. Причем это были ещё те миллиарды — докризисные, не девальвированные бесконечными «количественными смягчениями». Параллельно росло и политическое влияние Шелдона Адельсона. Некогда брезгавшие общением с ним высокопоставленные политики и бизнесмены «старой школы» стали добиваться его времени, внимания и, конечно же, денег. Ещё в 2000-е он начал активно финансировать деятельность Республиканской партии, а за последнее десятилетие миллиардер, которого в американской прессе даже стали называть «делателем президентов», только по официальным данным пожертвовал Республиканцам и их комитетам более 500 миллионов долларов. И сам объяснил причины такой своей приверженности в колонке в The Wall Street Journal под заголовком: «Это не я ушел от демократов, а они оставили меня», назвав своей главной претензией к ним зарождающиеся в Демократической партии антиизраильские настроения.

Шелдон методично поддерживал на выборах всех Республиканских кандидатов — от дважды победившего Джорджа

Буша до заранее обреченного на провал Митта Ромни, в избирательную кампанию которого он, несмотря на всю призрачность шансов, вложил в 2012 году почти 100 миллионов долларов. Что уж тут говорить о Дональде Трампе — ещё одном «анфан террибль» Америки и его давнем друге. «Шелдон — потрясающий человек. А я — единственный, кому не нужны его деньги. Но я с удовольствием приму его поддержку», — говорил Трамп. И с радостью принимал. Только в 2020-м на последнюю кампанию Трампа семья Адельсонов пожертвовала 75 миллионов долларов. «Я против того, чтобы богатые люди влияли на выборы, но пока это возможно, я буду это делать», — признавался сам Шелдон в интервью Forbes.

И не прогорел. Лишь один недавний твит Трампа о скором заключении торгового соглашения с Китаем позволил Адельсону за неделю обогатиться на 1,2 млрд долларов. А всего состояние Шелдона на пике президентства Трампа достигало 35,5 млрд долларов. «Иногда я зарабатывал по два миллиона в час, а иногда — терял по сто миллионов в день», — так описывал свои будни Адельсон. Но итог всегда был один: Шелдон ежегодно оказывался в топе самых богатых людей мира. Друзья магната даже шутили: «Ты самый высокий парень в мире — когда встаешь на свой кошелёк».

Вкусил он с лихвой и политическое признание. Именно Шелдона наряду с президентским зятем Джаредом Кушнером считают главным лоббистом решения США о фактическом признании Голанских высот, Иудеи и Самарии территориями Израиля, а Иерусалима — его столицей. И Шелдон, разумеется, присутствовал на церемонии открытия американского посольства в Иерусалиме в мае 2018 года. С Израилем его вообще многое связывало. Даже благотворительностью, по собственному признанию, Шелдон начал заниматься из-за мечты отца «ступить на Землю обетованную». Сперва осуществить мечту мешала бедность — семья ведь еле-еле сводила концы с концами, а затем — тяжёлая болезнь. В итоге на землю Израиля ступили лишь ботинки Артура Адельсона — Шелдон надел их в свою первую поездку в еврейское государство в 1988 году. Да и личное счастье миллиардеру подарил Израиль: в 1991 году Шелдон женился на докторе Мириам Оксхорн из Тель-Авива, которая оставалась его верным соратником целых 30 лет.

Сторонники Трампа считают, что Шелдона доконала не столько лимфома, сколько весть о признании Байдена президентом США, которая вместе с уголовным преследованием против Нетаньяху и политическим кризисом в Израиле омрачила последние дни миллиардера. Он наблюдал, как сворачиваются его главные политические проекты. А душа с таким высоким потенциалом просто не способна выдержать четыре года бездействия.

В январе 2021 года сын таксиста Артура Адельсона из Вильно отправился в свою последнюю поездку в Израиль. На этот раз уже точно в один конец. Чтобы навсегда уже присоединиться к своему народу на Масличной горе.

Мария Крамм
Jewish.ru



R & R Car Repair & Service

Eugene Reviss • Alex Rozenberg

- Компьютерная диагностика, tune-up
- Все виды механических работ
- Тормоза
- Замена колёс, компьютерная балансировка
- Обслуживание кондиционеров
- Трансмиссия, двигатель
- Глушитель

PA IM Emission & PA State Inspection

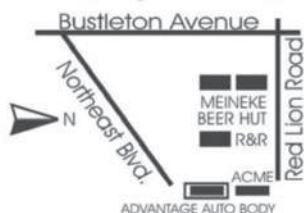


Более 20 лет в бизнесе!

9909 Rear Northeast Ave.,
Philadelphia, PA 19115
Тел.: 215-677-3300
Факс: 215-677-7576

Дни и часы работы:
пон. - пятн.: 8am-6pm;
суб.: 8am-3pm

Мы добрые соседи!



ADVANTAGE Auto Body, INC.

ПРОИЗВОДИМ ЛЮБЫЕ РАБОТЫ
ДЛЯ МАШИН ЛЮБОГО ГОДА И МАРКИ:

Рихтовка кузовов • Выравнивание рам • Покрасочные работы

РАБОТАЕМ СО ВСЕМИ

СТРАХОВЫМИ КОМПАНИЯМИ!

24 часа в сутки TOWING TRUCK!

FREE ESTIMATE!

ОСОБЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ ДИЛЕРОВ!

Самые
НИЗКИЕ ЦЕНЫ
при самом
ВЫСОКОМ
КАЧЕСТВЕ!

9851 Northeast Blvd.,
Philadelphia, PA 19115
Tel. (215) 969-3800
Fax (215) 969-4050

Говорим по-русски.
Спросить Алика.



VSP Medical Supply

731 Red Lion Road, Philadelphia, PA 19115
Phone: 215-677-8770



Более 100 стилей ортопедической и специальной обуви
для диабетиков от мировых фирм-производителей



- Больничные кровати
- Инвалидные коляски
- Ходунки
- Стульчики
- Лечебные чулки
- Кислородные аппараты
- и множество других
сопутствующих изделий

Принимаем большинство медицинских страховок штата
PA, включая Access & Medicare

EXPERT HOME CARE

■ У НАС ВЫ ПОЛУЧИТЕ ПОМОЩЬ, КОТОРУЮ МОЖНО СРАВНИТЬ
ТОЛЬКО С ПОМОЩЬЮ БЛИЗКИХ ЛЮДЕЙ.

■ НАШИ СОТРУДНИКИ ОРГАНИЗУЮТ ПРАВИЛЬНЫЙ,
ПО-ДОМАШНЕМУ ТЕПЛЫЙ УХОД ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ,
ПОСЛЕОПЕРАЦИОННЫМИ БОЛЬНЫМИ И ПАЦИЕНТАМИ
С ХРОНИЧЕСКИМИ И ОСТРЫМИ ЗАБОЛЕВАНИЯМИ.

■ НАШИ ТЕРАПЕВТЫ И ЛОГОПЕДЫ ПРОВЕДУТ ГИМНАСТИКУ,
ЛЕЧЕБНЫЙ МАССАЖ, УСТРАНЯЯ ПРОБЛЕМЫ РЕЧИ
И ГЛОТАНИЯ.

■ МЫ ОБОГРЕЕМ ВАС СВОИМ ТЕПЛОМ И СДЕЛАЕМ ВАМ
ПЕРЕВЯЗКУ. НАШ УХОД И ПРОФЕССИОНАЛИЗМ
МЕДИЦИНСКОГО ПЕРСОНАЛА СПОСОБСТВУЮТ БЫСТРОМУ
ЗАЖИВЛЕНИЮ РАН.

■ НАШИ КООРДИНАТОРЫ ОБЕСПЕЧАТ БЫСТРУЮ СВЯЗЬ
С ВАШЕЙ МЕДСЕСТРОЙ, ФИЗИОТЕРАПЕВТОМ И
ЛЕЧАЩИМ ВРАЧОМ, ОРГАНИЗУЮТ НЕОБХОДИМЫЕ
КОНСУЛЬТАЦИИ СПЕЦИАЛИСТОВ, ПОМОЩЬ ПЕРЕВОДЧИКОВ.

■ НАШИ СОТРУДНИКИ СОЗДАДУТ УЮТ В ВАШЕМ ДОМЕ, ОКАЖУТ
ПЕРСОНАЛЬНЫЙ УХОД, ЗАКУПКУ ПРОДУКТОВ И ДРУГИЕ ВИДЫ
УСЛУГ, ОФОРМЛЕНИЕ ПОСТОЯННОЙ ПРОГРАММЫ.

Мы, действительно,
ЭКСПЕРТЫ
в сфере обслуживания
пожилых людей
на дому



215-364-0340

ТЕПЛО, ЧУТКОСТЬ, ВНИМАНИЕ, ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ -
ВСЕ ЭТО И МНОГОЕ ДРУГОЕ ВЫ НАЙДЕТЕ ТОЛЬКО У НАС

Агентству требуются Home Health Aides на FT/PT

Prestige NHCM, Inc.

Home Care Agency

АГЕНТСТВО ВЫСШЕЙ КАТЕГОРИИ

Первое русскоязычное агентство по уходу за больными на дому, имеющее самую Высшую Американскую Медицинскую Аккредитацию. У нас имеется городская постоянная программа обслуживания.



ТОЛЬКО У НАС:

- Самый большой опыт работы с людьми, нуждающимися в помощи
- Квалифицированный персонал, имеющий большой опыт работы в госпиталях Америки и России
- Медсестры, имеющие специализацию в кардиологии, хирургии и онкологии
- Профессиональные физиотерапевты помогут избавиться от хронической боли и заболеваний суставов
- При необходимости вам сделают анализ крови на дому, и результаты немедленно будут сообщены вашему врачу

Принимаем основные виды страховок!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЕДСЕСТЕР И МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ.

Опыт работы не обязателен. В офисе проводятся бесплатные курсы. Немедленно обеспечиваем работой.

Всем работникам компания полностью оплачивает медицинскую страховку, включая лекарства и «Дентал план».

Также предоставляется оплачиваемый отпуск и удобные часы работы.

ПОЗВОНТЕ НАМ И УЗНАЙТЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ДЛЯ ВАС СДЕЛАТЬ

215 • 677 • 3299

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование – это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они осознают ценность предварительного планирования.



Кантор
Борис Казанский

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

Goldsteins, Rosenberg's Raphael – Sacks, Inc.

Family owned and operated

(215) 927 – 5800

Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein Supervisor
6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

(800) 622 – 6410

Suburban North Chapel
Gabe Goldstein, Supervisor
310 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

Когда и кому (не)помогать?

Почему некоторые отказываются или попросту боятся оказать помощь пострадавшим при аварии или в результате несчастного случая?

Первая причина - каждый из нас опасается за свое собственное здоровье. Например, делая искусственное дыхание незнакомому человеку, можно заразиться чем угодно.

Вторая - опасение судебного иска со стороны... пострадавшего, которому оказали помощь.

В рамках этой статьи не буду вдаваться в подробности, но такие случаи, к сожалению, не единичны. Хочу успокоить тех, кто все же предпочитает помогать попавшим в беду. Ваши действия подпадают под закон «доброты самаритянина». Формулируется он так: если в похожей ситуации любой здравомыслящий человек предпринял бы такие же меры, то закон защитит вас от притязаний. Если при остановке сердца пострадавшему на улице делают непрямой массаж сердца, это считается оправданным действием. Если кто-то попытается провести операцию на открытом сердце при помощи перочинного ножа - суд вряд ли оценит эти действия как разумные.

По закону Пенсильвании, отказ в необходимой помощи, даже в критической ситуации и даже когда потенциальный спасатель имеет навыки и/или возможность оказать помощь, не наказывается.

Однако, например, в штате Джорджия отношение к равнодушным наблюдателям несколько иное. Если врач, парамедик или ЕМТ не остановился для оказания такой по-

мощи, его могут привлечь к ответственности. И неважно, что он ехал на чьей-то машине (многие медики возят с собой комплект оборудования для оказания неотложной помощи). Не имеет значения и то, что он был одет в шорты и футболку (то есть, по внешнему виду в нем невозможно было узнать врача). Но если его кто-то все же узнал («Этот парень - врач из Пенсильвании! Он может помочь!»), а тот проехал или прошел мимо, ему придется объяснять в суде Джорджии причину своего равнодушия к пострадавшим. Не спасет такого горе-медика даже то, что он проживает в другом штате и на месте происшествия оказался проездом, то есть случайно.

Подчеркну, действие закона изменяется от штата к штату.

Распространенной причиной неоказания помощи бывает боязнь навредить пострадавшему еще больше. Звучит вполне разумно, но каждую ситуацию нужно оценивать со стороны здравого смысла.

Если симптомы и природа травмы не угрожают жизни, хотя и причиняют боль (например, перелом), лучше не перемещать пострадавшего, посоветовать ему не двигаться и ждать приезда «скорой».

Если же промедление может привести к более тяжелым последствиям (остановка сердца, сильная аллергическая реакция, кровотечение) - необходимо действовать.

Остановлюсь на нерешительности в оказании помощи при непрекращающемся кровотечении. Многие опасаются накладывать жгут, считая, что это может привести к потере конечности. Во-первых, если рана обширная и повреждена артерия, медлить нельзя,

счет идет на минуты. Во-вторых, в большинстве случаев, медики окажутся на месте намного раньше, чем от неправильно наложенного жгута начнут отмирать ткани конечности. И даже в экстремальных случаях, например, в походе или при высотном восхождении, к такой ситуации подходят рационально. Лучше рискнуть потерей руки или ноги и наложить жгут, чем подвергнуть пострадавшего смертельной опасности, связанной с продолжающимся кровотечением.

До наложения жгута следует попытаться остановить кровь, прижимая марлю, ткань, платок, оторванный рукав рубашки и т.п. непосредственно к ране. Мы говорим о серьезном повреждении, при котором кровь сама не останавливается. При этом не стоит поднимать марлю или материю каждую минуту и проверять, не прекратилось ли кровотечение. Если кровь продолжает идти, поверх первого слоя марли положите второй и третий, но не снимайте нижний.

Если эти меры не помогают, нужно выбрать участок выше раны (речь идет о руке или ноге) и наложить жгут. В качестве материала можно использовать брючный ремень или отрезок материи. Для более плотного охвата можно использовать импровизированный турникет - положить под перегибающийся материал палку или прочную ветку и несколько раз повернуть ее вокруг оси. Такое нехитрое приспособление остановит приток крови к поврежденному участку.

Не думайте, что с остановкой крови все неприятности закончились. В зависимости от объема потерянной крови и от общего состояния, человек может испытывать голо-

вокружение и даже потерять сознание. Необходимо положить его горизонтально и предотвратить переохлаждение. Ведь с потерей крови организм начинает «экономить» энергию и замедляет внутренние процессы. Это приводит к снижению температуры. Поэтому укройте пострадавшего одеждой, даже если все происходит в теплое время года.

Не снимайте жгут до приезда «скорой», даже если кровотечение прекратилось. Оно может возобновиться и, кроме этого, ослабевшего от потери крови пациента поджидает другая опасность. Участок руки или ноги, в котором было прервано кровообращение, начинает вырабатывать продукты метаболизма - токсичные для организма вещества, которые в нормальных условиях не появляются. Теперь же они накапливаются и если жгут снять, то кровь разнесет их по сосудам, отравляя организм. Врачи знают этот эффект и нейтрализуют его лекарствами до снятия жгута.

Как видно из приведенных примеров (а мы остановились только на кровотечении и его последствиях), любые действия по оказанию помощи должны быть продуманными. Мой знакомый парамедик выразил эту мысль достаточно образно: «Если кровь течет из носа - на шею жгут не накладывают».

В большинстве случаев, первым или одним из первых шагов обязан быть вызов «скорой»!

Помните, сотрудники
Safety First Ambulance
готовы прийти к вам на помощь
24 часа в сутки, 365 дней в году!

Юрий НАУМЕЦ
по материалам газеты «Навигатор»

Марат Иошпа



8420 Bustleton Ave. Philadelphia, PA 19152 **215-305-5555**

2651 Huntingdon Pike, Huntingdon Valley, PA 19006 **215-709-5555**

*Поздравляю с Ханукой,
прекрасным
душевным
праздником
зажженных
свечей.*



*Желаю здоровья,
благополучия,
гармонии.*



State Farm

*Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате.
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company-Bloomington, IL.
Страховые полисы State Farm и обращения за ними, а также иные формы и требования уведомления выполняются на английском языке. Перевод данного документа осуществлен в ознакомительных целях.
При возникновении любых разногласий предпочтение отдается английской версии.

statefarm.com

Michael Steiman

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ, ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ

- ✓ 46 лет успешной практики
- ✓ Миллионы долларов, выигранных для клиентов
- ✓ Безукоризненная репутация
- ✓ Строгая конфиденциальность



**Адвокат,
которому доверяют!**

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ:

- Автодорожные аварии
- Производственные травмы
- Травмы в результате падения
- Оформление завещаний

*Дорогие друзья!
Поздравляем вас с прекрасным
праздником Хануки!
Пусть с вами всегда будет мир,
счастье, надежда и любовь!*



Первая консультация по любому юридическому вопросу - **БЕСПЛАТНО**

8510 Bustleton Avenue

215-564-1866 в дневное время

или **215-322-0235** в выходные дни

и вечернее время,

чтобы назначить встречу.

Оставьте сообщение



13032 Bustleton Ave, Unit F, Phila, PA 19116

215.764.3200

www.Insurancechg.com



ERIC GASPARYAN

over 20 yrs experience
licensed in PA, NJ, FL

*Желаю, чтобы вечер мерцающих огней привнес в нашу жизнь праздник, спокойствие и умиротворение.
Пусть праздник подарит бодрость, здоровье, душевное тепло! С Ханукой, друзья!*

Доверьтесь нашим специалистам при выборе страхового полиса

**HOME/AUTO
MOTORCYCLE/TRAILER
RENTERS**

HEALTH 2021 Enrollment is still open

GROUP HEALTH

DENTAL/LIFE/MEDICARE (over 65)

**TRUCKING
GARAGE/DEALERS
CONSTRUCTION/BUILDERS RISK
APARTMENTS
COMMERCIAL PROPERTIES
HVAC and MUCH MORE...**

Мы работаем с самыми ведущими страховыми компаниями.
Наши агенты найдут для вас компанию с наилучшими для вас условиями.

МЫ ВСЕГДА ПРЕДСТАВЛЯЕМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ.



НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ, ЗНАЯ, ЧТО ВЫ ЗАЩИЩЕНЫ!

550 State Road, Suite 113
Bensalem, PA 19020

215.244.4466

www.dhomehealth.com



Dynamic
HOME HEALTH CARE

Мы поможем вам с оформлением всех программ Waiver и Option

**БОНУС ДЛЯ НАЧИНАЮЩИХ!
ОТЛИЧНЫЕ БЕНЕФИТЫ!**

- ВОЗМОЖНОСТЬ ПОЛУЧАТЬ ХОРОШУЮ ЗАРПЛАТУ В ТОТ ЖЕ ДЕНЬ.
- ОПЛАЧИВАЕМЫЙ ОТПУСК И ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ДНИ.
- МЕДИЦИНСКАЯ И ЗУБНАЯ СТРАХОВКИ.
- ПЕНСИОННЫЙ ПЛАН 401К.
- БЕСПЛАТНЫЙ LIFE INSURANCE
- ОБУЧАЕМ



Квалифицированная помощь у вас дома

Иногда мы нуждаемся в помощи, чтобы оставаться в стенах родного дома, окруженными семьей, друзьями и привычными ценностями.

Агентство по уходу за больными на дому Dynamic Home Health Care обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов наслаждаться высоким качеством жизни и сохранять независимость в комфорте собственного дома.

Personal Assistance Services Program

Ваша работа по уходу за родными, нуждающимися в помощи, оплачивается.

Мы принимаем

- Medicare
- Medicaid
- Cigna Health Spring (formerly Bravo)

- Keystone First
- United Healthcare
- Commercial Insurance
- Self Pay

Требуются

на работу
Full/Part time
Home Health Aides,
RN, PT, LPN и OT

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА

для пожилых людей,
в котором хорошо
в любое время года!

ДАЧА

Поздравляем своих друзей -
посетителей и сотрудников нашего
санатория, а также всю филадельфийскую
русскоязычную общину
с двумя замечательными праздниками -

Днем Благодарения и Ханукой!

Мы благодарим всех посетителей ДАЧИ
за то, что они с нами на протяжении 20 лет,
за их доверие и любовь к нашему дачному
коллективу.

В эти праздники мы особенно желаем
всем крепкого здоровья, счастья,
бодрости духа и оптимизма!

**До скорой
встречи!!!**

250 Geiger Rd., Philadelphia, PA 19115

215-677-7710

Пн.- Сб. 8ам-5pm



Доктора Евгений и Изабелла Дьяковецкие

Многолетний опыт лечения
пожилых пациентов
русскоговорящей общины
Филадельфии у них на дому.

Лечение терапевтических
заболеваний и сопутствующих
пожилому возрасту состояний
депрессии, тревоги, бессонницы,
нарушений памяти.

Работаем со всеми
агентствами,
предоставляющими
помощь на дому,
и узкими специалистами.

Поздравляем
с Праздником Огней,
с Ханукой!

Пусть в этот светлый праздник ханукия
горит в каждом доме и пусть эта ночь
принесет свет и радость в каждую семью.
Удачного праздника, хорошего угощения,
празднования в кругу семьи...
пусть же счастье будет с нами
и сегодня, и всегда!



201 Lakeside Park,
Southampton, PA 18966

Phone: 215-322-1058
FAX: 215-322-1059

МАРИАННА ГОРЛОВИЦКАЯ

Я ТОЖЕ ЧЬЯ-ТО МЕЧТА

— Эрик флейш? А что это?
— Темная ты личность, Зиночка. Это же кисло-сладкое жаркое. Что, твоя мама никогда не варила?

— Не—а! А это вкусно?
— Вот мы с тобой сварим и попробуем! — Лилька засмеялась. — На вот лук нарежь полукольцами. А потом сухую сливу мелко, штук 7—8.

Она помешала мясо, что варилося на электроплитке.

— Четыре луковицы! Зачем так много?! Я изревуся вся! А слива зачем?

— Что за вопросы? Говорю— делай! Ты ж будешь когда-нибудь чьей-то женой. Вкусно мужа накормить — это самое главное для семейного счастья.

— Ничего себе! А любовь?!

— Любовь — это ...десерт, — тихо сказала Лилька и поковыляла к дому. Картошку принесу, а ты лук водичкой сбрызни, полегче будет...

Девчонки хозяйничали у Лильки дома в летней кухне. Был жаркий августовский день, воскресенье. Летняя кухня не имела стен, а только что-то наподобие крыши, где сквозь деревянные перекладки свисали лиловые гроздья винограда. А на земле вокруг набирали цвет астры и выюнки цвели, заплетаясь по натянутым до крыши тонким веревкам, заменяя стены. Участок был маленький, но землю использовали сполна. У забора на грядке зеленел укроп, несколько кустиков помидоров и огурцов. Можно было сорвать с куста и даже не мыть, чтобы надкусить или просто понюхать и восхититься, как вкусно пахнут овощи не из магазина. Еще единственным деревом на участке была слива. Она покрывалась белым цветом по весне, как и положено, а сейчас очень обильно плодоносила, и бордовые сливы просились на стол.

Лилька сильно припадала на левую ногу. В детстве перенесла полиомиелит. Тогда не было прививки от этой тяжелой болезни. А сейчас что только ее отец ни делал, каких самых лучших врачей ни нанимал, все без толку. И в Крым ее возили, и на Кавказские воды. Такая красивая девушка, кудрявая, сероглазая, живая, смешливая, а вот хромая...

Детство Лилька провела дома, чуралась сверстников, которые дразнили, обижали, не брали в подружки. Она не могла играть в «классики», прыгать с ними через скакалку... Смотрела грустно через окно, завидовала, часто плакала, становясь старше. Мама Этя укладывала дочку рядом с собой, читала ей книжки, в которых очень часто истории заканчивались свадьбой влюбленных. А где было место Лильки в этих счастливых историях?!

На улице имени Крупской, где жила Лилька, была городская библиотека и Лилька с ранних лет прирасталась к чтению. Ей нравились книжки про рыцарей и путешествия, и про пиратов. Рассказы о Шерлоке Холмсе перечитывала много раз. Считала, что будет следователем, когда вырастет. И тогда не будет думать о разных любовях и принце на

белом коне.

У Лильки были два брата Санек — старший и Бориска — младший. Санек учился в сельхоз институте, а Борька еле-еле заканчивал восьмой класс, шалопаем рос и бездельником. Мать Лильку с раннего детства одевала в красивое и, по возможности, дорогое. Самые красивые банты были у Лильки в кудрях и самые модные босоножки на ножках, и шубка из белого кролика, и свитерок из ангорской шерсти. Но мама понимала, что девочке нужно быть умелой хозяйкой. Лилька с ранних лет постигала не очень хитрую науку домоводства. Она и штопать научилась, и пуговицу на скорость пришить, а когда в доме появилась швейная машинка «Зингер» — отец купил в комиссионке, то вмиг ее освоила. А уж о том, чтобы приготовить обед и вопросов не возникало. Все, что мама делала, Лилька перенимала со всей серьезностью — и пекла пироги и пирожки, и готовила фаршированную рыбу и кисло-сладкое мясо не хуже мамы. О супах и борщах можно было и не сомневаться.

Мама внезапно умерла от осложнения после какого-то гриппа в год, когда Лилька заканчивала школу. Этот шок она перенесла стойчески. Отец неделю не выходил из спальни, осунулся, постарел, смотрел на мир, как побитая собака. Лилька поняла, что нужно было спасать семью! Она женщина, хозяйка в доме, где живут ее родные мужчины — отец и братья. Естественно, поступила в медицинский.

Она помнила горькой детской памятью, что в детский сад ее не водили. Родители знали — задразнят. Оберегали любимую доченьку. Дети — жестокий народ. А в школе она сидела на последней парте одна. Школа была женская, и поэтому никаких отношений с мальчишками у нее не было. Ей хватало стычек с братьями в доме. Старший, Санек, очень рано начал «гулять» с девчонками. В горы ходили, в походы с ночевкой. Чем они там занимались? А младший, Борька, все гонял на велосипеде. Неизвестно, когда он учился, но переходил как-то из класса в класс.

Отец официально работал в швейной артели «Красный швейник» товароведом, но откуда-то деньги у него водились и, по-видимому, немалые, потому что отправлять самолетами в лучшие санатории Союза Лильку и нанимать частных массажистов и врачей для нее стоило дорого. А дочку отец обожал и знал, что без его вмешательства, активно вмешательства, ее судьба не состоится. Понятно, что для еврейского отца главное в жизни — обеспечить будущее детей.

Однажды под Новый Год Санек пришел домой и с порога заявил:

— Я женюсь! Возражения не при-

нимаются! Папа, я встретил девушку своей мечты! Она москвичка, и я с ней уезжаю в столицу.

— Она еврейка? — спокойно спросил отец.

— У нас в стране все нации равны! Она татарка. Ну и что?! У нас любовь!

— Езжай! Устраивай свою жизнь! Есть на что? Работа, жилье?

— Не пугай! Я решил!

Вот что делает любовь с человеком! — думала Лилька и завидовала.

— Ужинать будешь? — спросила Лилька. — Жених, тоже мне! Приведи ее к нам, познакомь! Мы посмотрим, что за мечта у тебя! А ее родители где? Она тебя познакомила с ними?

После ужина Санек зашел к Лильке, сел рядом, обнял.

— Слушай, сестренка, я очень люблю тебя, очень, и Раечка тебя тоже полюбит, у тебя появится еще одна сестренка. Она очень добрая и милая. Я влюбился. Она приедет — убедисься! Она такая красавица!

А Лильке мечталось, чтобы вот так кто-то желанный говорил о ней.

Прилетела из Москвы Раечка. Действительно красавица и тоже хозяйственная — и полы подтереть, и посуду помыть, даже кастрюли песком почистить от нагара. Все быстро, да еще с песней. Напевала какие-то незнакомые мелодии. Голосок маленький, но приятный. Очаровала даже отца.

Ночью босая Лилька стояла под дверью Санькиной спальни, подслушивала. Сначала там шептались, слов не разобрать, потом Раечка смеялась тихонько, потом затихли вроде, а потом Раечка застонала да громко так. Стон внезапно оборвался. Наверное, Сашка зажал ей рот ладонью или поцелуем... Лилька была начитанная на этот счет и все воображала, как у нее ЭТО будет. У нее в теле было все для шепотов и поцелуев...

На восьмое марта собиралась студенческая вечеринка. Крошили целый таз салата. Нажарили котлет. Картошку отварили. Ребята принесли вино. Музыка — «Два сольди», «Сесси бон», «Парижский гамен». Мальчишки выкручивали податливые фигурки девочек. Было шумно, весело. Пришел Габриэль. Его все звали Габуся. Так его звала мама. Он соседствовал и считал вправе зайти к Лильке без приглашения. Он давно ее любил тихонько и мечтал объясниться при удобном случае, но вот не было пока такого случая. Габриэль отслужил в армии и на будущий год заканчивал геологический факультет. На каникулах ходил в экспедиции с геологической партией, был там на подхвате. Научился ставить палатку, разжигать костер. Романтика! Играл на гитаре. Был очень увлечен профессией. В прошлом году

в горах их застала буря, и Габриэль отморозил ноги. Ему оперировали большие пальцы на обеих ступнях. Он ходил прихрамывая. Но, как герой Мересьев, был оптимистом и не считал это недостатком, скорее наоборот. Лихо танцевал, приглашал любую девчонку и выделял ногами такие фокусы, что все только диву давались и даже аплодировали!

Зиночка все прохаживалась мимо Габуси, задевая то плечиком, то грудью... Завлекала. Он ей нравился. Такой высокий, худой, сильный, черноглазый, с лохматой кудрявой головой. Хотелось пригладить непокорные кудри, близко заглянуть в темень его глаз.

Вечеринка продолжалась, играли в бутылочку, а потом потушили свет... Габриэль решительно сел рядом с Лилькой на диван, крепко ее обнял и поцеловал. Не ожидавшая такого напора Лилька оттолкнула парня.

— Давай выйдем!

В марте еще было холодно и сыро. Лилька куталась в мамину пуховую шаль. Габриэль взял концы шали и притянул Лильку к себе. Горячо шептал в ушко:

— Давай поженимся и все.

— Как это поженимся, не смеши меня! Как бы это помягче сказать. Мы идем по улице и у нас у обоих проблемы с походкой. А люди злые и говорят вслед «Вон хромые идут!»

Габриэль не ожидал такого от Лильки, не понимал, как девушке больно от ее увечья. Он обнял ее крепко.

— Лилька, какая чушь у тебя в голове!

А Лилька продолжала:

— А у нас в институте скоро распределение, и я не знаю, где окажусь через полгода. У тебя та же проблема, куда тебя пошлют? И потом...

Она хотела сказать что-то про любовь, но передумала. Не подходил Габриэль под портрет выдуманного ее воображением «принца на белом коне».

— А вот женись на Зиночке. Она давно страдает по тебе...

Габуся рассердился.

— Я тебя в свахи не нанимал.

Махнул рукой и ушел... Зина выскочила за ними и схоронилась за углом, она все слышала. Когда Лилька вернулась в дом, она побежала за Габриэлем, хотела догнать, поговорить. Она хотела быть с этим парнем, и все тут. Габриэль уже перешел дорогу, его дом был недалеко. Он остановился у фонарного столба. Разные мысли вертелись в голове. Ну что этой Лильке надо? У меня же профессия, и я всей душой... Мама тоже не против Лильки — и девушка приличная, и семья, свои ведь из Ворошиловграда, тоже эвакуированные в войну...

Окончание следует



Дорогие друзья!

**В этом месяце мы отмечаем
два замечательных праздника –**

ХАНОКУ,

праздник обновления и света,
(начнется вечером 28 ноября)

и

общеамериканский праздник

ДЕНЬ БЛАГОДАРЕНИЯ

(25 ноября)

Поздравляем вас с праздниками!

Пусть Б-г пошлет вам
свое благословение
и пусть царят в ваших семьях
радость и счастье!

Редакция

Центр KleinLife приглашает

людей старше 60 лет

на бесплатный

ХАНОКАЛЬНЫЙ КОНЦЕРТ,

который состоится

в среду, 1 декабря, в 12:00 час.

по адресу: 10100 Jamison Ave, Philadelphia, PA 19116.

В программе:

клейзмерская музыка в исполнении
ансамбля под управлением Ken Ulansey.

Спонсоры программы:

Фонд памяти Филипа Спектора (Philip Spector)
JFNA Центр поддержки людей, переживших Холокост.

Маски обязательны.

Количество мест ограничено,

поэтому необходимо

зарегистрироваться по телефону

215-698-7300

доб. 193 (по-английски)

или 155 (по-русски)

По окончании концерта

вы получите ханукальный подарок.

Kleinlife



Center on Aging
and Trauma



Jewish Federation
of Greater Philadelphia

PCA
PHILADELPHIA CORPORATION FOR AGING

Active Adult Life

Northeast Philadelphia

Raymond & Miriam Klein Building

10100 Jamison Avenue

Philadelphia, PA 19116



«МУЖСКИЕ СЛЕЗЫ»

**91-ЛЕТНИЙ КЛИНТ ИСТВУД ВОЗВРАЩАЕТСЯ К КОВБОЙСКОЙ
ТЕМЕ И ОТВЕРГАЕТ ЖЕНЩИН В НОВОМ ФИЛЬМЕ.**

На HBO Max вышел фильм «Мужские слезы»/«Cry Macho»

«Мужские слезы»/«Cry Macho» — новый фильм 91-летнего Клинта Иствуда, в котором он вновь, впервые со времен легендарного и оскароносного «Непрощенного», возвращается в кадр в роли выдавшего виды ковбоя.

Старый ковбой Майк Мило (Клинт Иствуд) когда-то был звездой родео, но потом фортуна отвернулась, лошадь выкинула его из седла, а сломанную спину вдобавок подсогнула трагическая смерть жены.

Теперь на дворе 1980-й год, Майк уже даже не работает, а о былой славе напоминают только презрительно стиснутые зубы и строгая осанка. Однажды к нему в гости приезжает старый приятель и бывший работодатель (Дуайт Йоаким) с несколько неожиданной в отношении дряхлого старика просьбой — отправиться в Мексику и привезти оттуда его малолетнего сына Рафо (Эдуардо Минетт). Дикорастущий подросток живет с матерью-бандершей (Фернанда Уррехола), которой до него почти нет дела. Главное развлечение парня — петушинные бои, в которых участвует его питомец по кличке Мачо.

Короткое путешествие превращается в нечто большее — что-то вроде поиска счастливого и спокойного пристанища на остаток жизни.

Гениальность Иствуда-режиссера всегда заключалась в умении начинать простой и понятный сюжет совсем не простецким, а зачастую так и вовсе парадоксальным содержанием.



Вообще «Мужские слезы» — фильм, что называется, непростой судьбы. Сценарий был написан в начале семидесятых Н. Ричардом Нэшом (автором «Человека дождя»), отвергнут студиями, переработан и издан в виде романа в 1975-м. В конце 80-х его вновь — неоднократно и безрезультатно — начали пытаться перенести на большой экран. Главная роль в разные годы и при разных продюсерах отводилась то Рою Шайдеру, то Арнольду Шварценеггеру, то Клинту Иствуду, в свое время отказавшемуся от этого кино в пользу «Списка смертников». Нэш за вре-

мя всех этих мучительных — и очень типичных для киноиндустрии — мытарств проекта успел скончаться, так что теперь Иствуд исполняет, видимо, что-то вроде возвращения кармического долга: он не только вернул из небытия загнанный в 1988-м из-за его отказа замысел и взялся сыграть главную роль, но и лично принялся за режиссуру, невзирая ни на возраст, ни на пандемийные ограничения.

«Мужские слезы» — фильм почти демонстративно скромный, почти необязательный. Иствуд принципиально и последовательно сокращает количество декораций, изобразительных средств и даже диалогов. Этого эффекта он достигает, выбирая временем действия не наши дни, а куда более адекватный написанному в начале 70-х сценарию 1980-й, когда еще, к счастью, не было мобильных телефонов. А значит — пожилого ковбоя и его юного спутника как минимум никто не может потревожить постоянными звонками. Мачо, даже в солидном возрасте, не «эсэмэсят».

Это ни в коем случае не фильм о том, что «раньше было лучше». Кажется, что артист сознательно доигрывает суставную немощь, чтобы несколько отвлечь внимание зрителя.



Бодро стартующий сюжет вслед за героем тоже начинает двигаться все более плавно, будто бы оседая на глазах. Да и сама история про путешествие ковбоя и молокососа, которая в других руках сложилась бы в шаблонную балладу о начале очередной прекрасной дружбы, здесь подразумевает лишь контрастную встречу двух мужчин, один из которых только начал жить, а другой ищет заслуженного покоя.

Элегический ретронастрой «Мужских слез» легко принять за свидетельство не только телесного, но и творческого старения, но в этом фильме поразительным образом совсем нет ностальгии. Есть лишь солнце, прерии и та радость созерцания, которая может случиться, когда случайно выхватываешь взглядом парящие в закатном солнце пылинки. Про каждый из последних фильмов Иствуда неизбежно озвучивается штамп — мол, не это ли наконец его фильм-прощание. Очевидно, тем не менее, что на 92-м году жизни, когда каждый шаг может оказаться последним на пути в вечность, прощание уже ни к чему.

По материалам СМИ

Наталья Лайдинен

Исцеление душ



Свеча Израиля, в непостижимый год
Зажженная в стенах Иерусалима,
На Хануку... Она во мне живет,
И от души уже неотделима;

Так много лет молитва горяча –
Огонь любви восходит из сосуда,
Сияет в мир – Израиля свеча,
И в каждом вздохе – продолженья чуда.

Когда во мне звучит Иерусалим,
Поток веков в одном мгновенье сжатом,
Всю жизнь свою окидываю взглядом,
И покаянный стон – неотвратим:
Иерусалим, Иерусалим...
Виденье в землю вросших стен и башен,
День завтрашний вмещает день вчерашний,
С небес высокой святостью храним –
Иерусалим, Иерусалим...
Его деревья, площади, колодцы
Все в золоте – мир обнимает солнце!
Ответ молитвам и слезам людским:
Иерусалим, Иерусалим...
Среди потерь и сумрачных исканий
Исток любви горит, неиссякаем,
Мы изначально породнились с ним:
Иерусалим, Иерусалим...
Пусть сыновья придут домой нескоро,
Всех принимает неделимый город,
И мы себя за горький путь простим...
– Как в первый раз –
припасть к рукам твоим, Иерусалим!

В давно утраченные годы
Меня вернуться не зови!
Пусть нас обнимет Старый город
Грядущей радостью любви;

В неодолимости свиданий
Все в первый и последний раз,
Без запоздалых оправданий
Судьба нам главное воздаст;

До неба – наяву ступени,
И ангелы стоят в окне...
А расставанья – только тени,
Зарубки века на стене.

Пораженья были нелегкими,
Но восход грядущих побед –
Вне законов физики, логики
Восемь дней сияющий свет;

Испытанья песнями встретили,
Страх потерь, падений исчез:
Сотни лет спустя – мы свидетели
Совершенных Богом чудес;

На душе спокойно и радостно,
И судьбы не нужно другой,
Мы надеждой накрепко связаны
И несем небесный огонь.

Там, где холмы сошлись в дозоре грозном
Среди бескрайней тишины песков,
Сухой венец иерихонской розы:
Колочий узел – вместо лепестков;

Но если дождь сорвется градом капель,
В бесплодный грунт ударят семена!
Упрямый шар через пустыни катит,
Так жажда жить – жестока и сильна;

Не украшение праздничного сада –
Звезда ветров, гнездо уснувших змей!
Скиталец-куст, кочевников отрада,
Бессмертный дух перекаати-полей.

Скрипка. Давняя память местечка.
Незатейливый дедов мотив...
На светильнике вспыхнула свечка,
Позабитый огонь пробудив;

Чередуются вздохи, длинноты,
Радость сердца – пуститься бы в пляс!
Час молитв после трудной работы,
О бесхитростной жизни рассказ;

Вся любовь, и семья, и поминки –
В переборе задумчивых струн...
Голос бывшей еврейской глубинки,
Благодарный, печальный низун.

Пора спускаться с заповедных звезд
В миры, где дух умолк в оковах тела,
От нелюбви земля окаменела,
В сердцах разбитых поселилась злость;

Как тяжело принять исход борьбы, –
В зените солнце остывает, меркнет!..
И настывает непреложность смерти,
Лишив надежды – избежать судьбы;

Но все же – вниз! Пусть замкнут циферблат,
Стальная власть имеет доступ к силе...
Огонь творенья мы не погасили,
Спасая души всех, кто был крылат.

Ноябрь шпионит в паутине штор,
Из всех щелей в квартиру хлещет серость,
И с незнакомцем скользкий разговор –
Экзамен на решительность и зрелость;

Нет, я не встану в обреченный строй,
Пусть голоса, дождями бьют снаружи,
Но если выбор в жизни дан второй,
Лишь Ты один навеки будешь нужен!

В чередованье беспросветных дней
Открылся путь, из обморока – выход:
Горит звезда, я поднимаюсь к ней,
А на душе пронзительно и тихо.

Мрачный год. Никакого просвета.
Сбились цифры календаря,
И летит по безмолвным проспектам
Марсианская пыль ноября;

Где же люди? Попрятались в щели,
Накрывает злоеущий гипноз,
Роковая Луна при ущербе –
Как повисший над миром вопрос;

Одиночество, страх, разделенье
Губят старых и молодых...
Но в пустыню ушло поколение,
Чтоб свободными сделать – других;

В чем спасенье от липкой заразы?
Нет лекарств и успешных вакцин...
Человек с Врачевателем связан, –
Так учили еще праотцы;

Отступите на миг от гордыни,
Поднимите глаза в облака,
И туман ядовитый раздвинет
Милосердного Бога рука;

Не болезни даны – испытанья,
Всем, кто стал неразборчив и глух:
Исцеляется жаждой призыванья
Возвращенный к Создателю дух;

Только в Нем есть ответ на вопросы,
Как счастливую жизнь обрести...
Мир по образу вечному создан,
К небу – наши земные пути.

Я знаю теперь, но, увы, – слишком поздно! –
Как часто стихи замещаются прозой,
На взлете сгорают большие таланты,
Уходит мечта из души безвозвратно,
В бесплодных песках зарывается жемчуг,
Тускнеют глаза восхитительных женщин...
Быть страшно собой, неуместно – влюбиться,

А выбор поэта – вид самоубийства...
Веками вокруг – кровожадная сказка,
Иллюзия жизни, посмертная пляска;
Все дальше и дальше уводит от Бога
Страданий и боли кривая дорога;
Но я не смиряюсь! Покуда живая,
Канву кукловодов в сердцах обрываю,
Опять становлюсь вдохновенной и зрячей,
Все чувствую, слышу и вижу иначе,
И путь мой звездой небесной отмечен...
Но только от ясности новой – не легче.

Тиранам тяжело признать:
Душой не управляют числа,
Им недоступна благодать
Творенья радости лучистой;

В пространстве обретенных слов,
Созревших образов, мелодий
Нет инструментов, проводов
И передачи технологий;

Дар созиданья чист, могуч:
– Прозрение и озаренье!
Живой источник мира – ключ,
Где не иссякнет вдохновенье.

В ту ночь, когда открыты небеса,
За облаками слышится молитва:
Приходит время судьбы написать
И запечатать свитки манускрипта;

Простятся тем, кто сердцем сокрушен,
Свершенные грехи, наветы, клятвы,
И верится, все будет хорошо
От искупленья – до исхода жатвы;

Дух в трепете надежды и стыда:
– Вердикт на год вступает в силу скоро!
Пусть милосердие высшего суда
Прославит справедливость приговора.

Я вольюсь в ускользящий зной твоей ночи лиловой,
Где извилистость волн – в прихотливых зигзагах холмов,
И кружит надо мной, повторяясь, знакомое слово,
Как связующий луч всех живых и погибших миров;

Костью, кровью своей приникаю к сухим красноземам,
Разрываю мучительно смятую простынь пустынь,
Через прах прорастают, стремясь к многоцветию, зерна
И летит над песками стотысячный стон: «Не покинь!..»

Пусть просолят мне грудь, налетая, ветра Эссуйры,
Выгнув ребра навек неприступной стеной крепостной...
И тоски, и любви пред лицом океана – без меры,
Только стражи Сиона – руины – встают за спиной.

Струится ночь, соленой влагой дышит,
Морским прибоем стелется у ног...
Вся музыка и строй четверостиший –
Звучанье бездн, незримых волн венки;

Ты мне открыт, печален и бесплотен,
В короткий час, где сходятся миры,
Но страж времен всегда стоит напротив,
Не пропуская дальше до поры;

Обрывки строф по небу ветер гонит,
И на краю неведомой земли
Другая я, прижав к груди ладони,
В рассветы провожает корабли.

Откройте сердца, в удивительном мире живите,
Пусть счастье придет, и насытит блаженством сполна!
Бессмертная близость пылает кустом ежевики,
Людей направляет к истокам во все времена;

Ищите свободы и творчеством будьте богаты,
А все беспокойства на крылья ваш ангел возьмет,
Любите друг друга, пусть брат не поссорится с братом,
Прольются в пустынях молочные реки и мед.

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ

МАРИНА КАЦ

The Law Offices of
Kats Jamison
& Associates

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:

Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость



PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE

1-800-LAW-1917
215-396-9001

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053

2021 "TALENTS OF THE WORLD" FOUNDATION PRESENTS

БОЛЬШОЙ КОНЦЕРТ

В ЧЕСТЬ ДНЯ РОЖДЕНИЯ С УЧАСТИЕМ ЗВЁЗД МИРОВОГО
МУЗЫКАЛЬНОГО ОЛИМПА

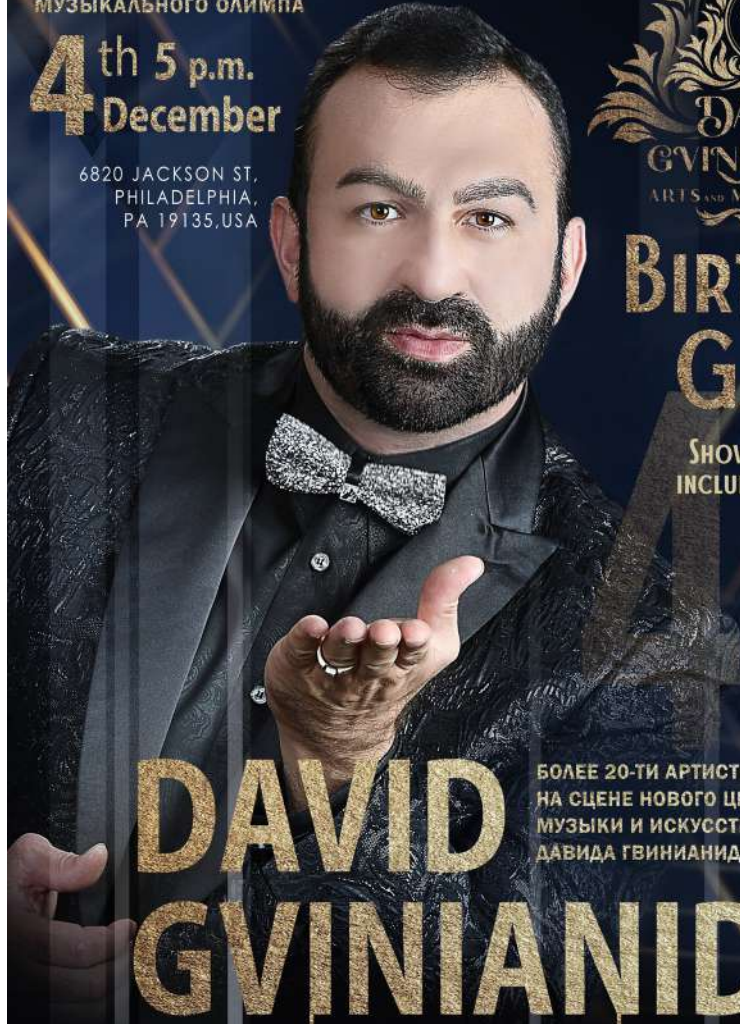
4th 5 p.m.
December

6820 JACKSON ST.
PHILADELPHIA,
PA 19135, USA



BIRTHDAY GALA

SHOW TICKETS
INCLUDE DINNER



DAVID GVINIANDZE

БОЛЕЕ 20-ТИ АРТИСТОВ
НА СЦЕНЕ НОВОГО ЦЕНТРА
МУЗЫКИ И ИСКУССТВ
ДАВИДА ГВИНИАНИДЗЕ

Цена билета: 120\$,
для людей золотого возраста 80\$

1.718.200.9044

Информация и заказ столиков

Купить билеты онлайн
TalentsOfTheWorld.Tix.com



SoCal Road to Recovery

Road to Recovery South California

Центр лечения от алкоголя и наркотической зависимости

Бесплатная консультация по телефону (714) - 798-3423

Срочная помощь. Звоните круглосуточно!

**Наш центр лечения -
одна из лучших лицензированных клиник
в Калифорнии, которая:**

- предлагает профессиональную помощь по доступным ценам;
- использует самые прогрессивные методы лечения;
- сохраняет анонимность клиентов.
- принимает все виды медицинских страховок с планами PPO или наличный платёж

Мы проводим процедуры по очищению организма от токсинов, восстановлению обмена веществ в организме и нервной системы. Наши специалисты говорят на русском и английском языках.

Наши контакты:

LOCAL NUMBERS - 714-798-3423/844-867-7326;

EMAIL - scrr7057@gmail.com

ОТЗЫВЫ КЛИЕНТОВ НА САЙТЕ www.socalroadtorecovery.com

Программа включает следующие услуги:

- первичная диагностика с подготовкой индивидуального плана лечения;
- медицинский осмотр и лабораторные анализы;
- детоксикация - выведение из организма токсинов, продуктов распада алкоголя или наркотика;
- госпитализация - лечение пациентов осуществляется стационарно;
- лечение психических и психологических отклонений;
- групповая и индивидуальная психотерапия;
- оформление отпуска на лечение по медицинским показаниям;
- психологическая и психиатрическая помощь по лечению депрессии, стресса, биполярных расстройств, тревожных расстройств, неудовлетворённостью в личной жизни, тяги к алкоголю или наркотикам, а также устранению проблем с детьми и родственниками;
- социальная адаптация и поддержка от срыва.

ИННА ШИФФ

ВДОХНОВЛЕННЫЕ ЖЕНЩИНОЙ

ЧАСТЬ 2

Часть 1 была опубликована в «ЕЖ» №18 с.г.)



Пожалуй, нет другой такой женщины, как Альма Малер, которая вдохновляла не одного, а четырех великих мужей. Талантливые мужчины были целью ее жизни. Ее не привлекали ни богатство, ни внешность, ни положение в обществе, она могла быть равнодушной к политическим взглядам мужчины, но не к его талантности, а тем более гениальности. Как далека она от Анны Магдалены Бах с ее преданностью мужу, семье и постоянством! Некоторые сравнивают ее с Лилей Брик. Я думаю, обе были не столько красавицы, сколько умницы с природным умением покорять мужчин. Пожалуй, Альма была интересней Лили как человек, но... главное отличие: Лилия была еврейкой, а Альма — антисемиткой (хотя трое из ее мужчин были евреями).

Стоял на пороге 20-й век, и первая венская красавица Альма Шиндлер (девичья фамилия Альмы) блистала в Венском свете, покоря сердца мужчин. Блистать было чем: Альма прекрасно разбиралась в музыке (и даже сочиняла), писала и, в общем, была весьма интеллектуальной, а вот красота — это на чей вкус. Одним из ее поклонников был выдающийся художник Густав Климт. В 20 лет она предпочтет всем Густава Малера, который был старше ее на 20 лет, неврастеника с грузом болезней, но, Гения, дирижера Венского оркестра и выдающегося композитора. Все свои лучшие произведения после женитьбы, в частности, замечательное «Адажиетто» из 5-й симфонии, Малер посвятил жене.

<https://www.youtube.com/watch?v=Les39aIKbzE> (Дирижирует Герберт Кароян)

Жизнь в браке была нелегкой для Альмы, скорее, жертвенной: она родила двух дочерей, ухаживала за капризным Малером и все же умудрилась еще при жизни мужа завести роман

с талантливым архитектором Вальтером Гропиусом (его творение — здание Метлайф в Нью-Йорке).

После смерти Малера в 1911 году отношения с Гропиусом разладились, и в 1912 году 30-летняя Альма становится страстной любовью и музой молодого чешского художника Оскара Кокошко. Под влиянием Альмы и о ней Кокошко пишет свою лучшую картину «Невеста ветра».

Бурный роман обрывает начавшаяся война. Любовь на расстоянии — это не для Альмы. В 1915 году она возобновляет роман с Гропиусом, официально выходит за него замуж и рождает дочь. Но Гропиус тоже отправляется на фронт, и, как мы понимаем, брак не выдерживает разлуки.

Война еще продолжалась, когда Альма становится музой писателя и поэта Франца Верфеля.



Оскар Кокошко. «Невеста ветра»

Он уже знаменит, его книги популярны в Германии наряду с книгами Томаса Манна. После длительного развода с Гропиусом в 1928 году Альма Малер становится Альмой Малер-Верфель, и это ее последний брак.

С приходом к власти Гитлера Верфель (еврей по национальности) вынужденно вместе с женой уезжает в США, где он скончался в 1945 г.

Овдовев, Альма прожила в Америке еще почти 20 лет, позиционируя себя как вдову великого Малера: ведь все же из всех тех, кого она вдохновляла, он единственный был в мировом масштабе признан гениальным.

Великого норвежца Эдварда Грига я «дооткрыла» в Аме-



рике, хотя еще в детстве любила его фортепианный концерт и играла части из «Пер Гюнта». Портреты великого композитора отражали строгое лицо мощного широкоплечего скандинава, обрамленное прекрасной шевелюрой. Но оказалось, что Григ был очень маленького роста (где-то 150 см). После перенесенной в 11 лет болезни он перестал расти. Каково это в стране, где растут корабельные сосны, живут великаны лесорубы и моряки! Будто в компенсацию природа наделила его музыкальным талантом, которым он прославился не только на своей родине, но и далеко за ее пределами, рассказав миру о прекрасной и не очень тогда известной стране — Норвегии. В 21, успешно окончив консерваторию в Лейпциге, Григ отправляется в Копенгаген, тогдашнюю столицу объединенных Норвегии и Дании. Здесь он принят родными — семьей дяди Хагерупа, родного брата матери Эдварда. В этой семье единственная дочь Нина артистична, музыкальна и к тому еще хорошо поет. Эдвард приносит кухне для исполнения свои романсы. Так начинается их роман. Несмотря на то, что против брака выступили родители с обеих сторон, Эдвард и Нина поженились. Из романсов Грига, на которые его вдохновила любовь к Нине на русском языке наиболее известен «Люблю тебя». Слушайте его в исполнении Юрия Гуляева.

<https://www.youtube.com/watch?v=L9KOTFrB140>



Окончим нашу статью рассказом о музе-вдохновительнице великого композитора в России.

Петр Ильич Чайковский всегда по советской «разнарядке» назывался первым среди русских композиторов 19 века. Он представлял московскую школу, которая всегда (и при царях, и в СССР) соперничала с петербургской. В Петербурге же крупнейшей фигурой был композитор Николай Андреевич Римский-Корсаков. Трудно найти среди великих людей более положительную и достойную личность, ведь часто гении — люди тяжелые в обыденной жизни. Римский-Корсаков был, в отличие от Чайковского, экстраверт: человек открытый для любви, дружбы, прекрасный семьянин, отец 5 детей, любимый студентами педагог (в числе которых были Прокофьев и Стравинский), человек, живо откликавшийся на общественные события в России.

Николай Римский-Корсаков по семейной традиции стал морским офицером, но любовь к музыке победила. Оставив специальность, он вступает в кружок композиторов-любителей, руководимый Мишием Балакиревым. (Позже великий критик В.В. Стасов назовет эту пятерку «могучей кучкой»). Балакирев открывает в Петербурге бесплатную музыкальную школу для малоимущих и их детей. Здесь проходят концерты «для народа». Для участия в одном из концертов композитор Даргомыжский привел своих учениц и подопечных сестер Пургольд. Девушки из высокообразованного круга, музыкантши: Надя — пианистка, а Саша — певица. Так произошло знакомство Римского-Корсакова с будущей женой, другом, музой Надеждой Николаевной Пургольд. Это Надя подала идею Римскому-Корсакову написать первую оперу и подсказала исторический сюжет. Опера «Псковитянка» имела успех и положила начало оперному творчеству композитора: за свою жизнь Римский-Корсаков создаст более 10 опер, в основном на исторические темы и оперы-сказки. Либретто следующей, второй, оперы Римского-Корсакова «Майская ночь» сочиняли уже молодожены: Николай и Надежда взяли сюжет из любимого ими Гоголя. В этой замечательной сказочной опере главный герой Левко поет своей любимой девушке: « Спи, моя красавица, сладко спи...». Но ведь это Николай Андреевич поет своей любимой Наденьке. Слушайте!

<https://www.youtube.com/watch?v=U4fxkejGfKo> — речитатив и песня Левко в исп. Владимира Атлантова.

Филадельфия, ноябрь 2021.

Филадельфия, ноябрь 2021.

ГЕНЯ ЛАПШУН

Дорогая Генечка!

2021 год –

**это твой ЮБИЛЕЙНЫЙ ГОД,
тебе исполняется**

95
лет!



**От души поздравляю тебя
и хочу вместе с тобой вспомнить основные вехи
твоей интересной, наполненной событиями жизни.**

Тебе пришлось пережить много тяжелых моментов: репрессии, война, разруха, голод. Наш отец вернулся из ГУЛАГа, нашел нас, привез нас в наш разрушенный дом, и жизнь начала восстанавливаться. Какое это было счастье – снова быть вместе, наслаждаться запахом свежеспеченного хлеба, не слышать стрельбы и понимать, что не надо убегать и прятаться.

В прекрасный день твоего замечательного юбилея мне хочется вспомнить самые радостные события твоей жизни.

9 мая 1945 г. День Победы! Все обнимаются, целуются, смеются. Ты красивая девушка, учишься в школе, в 9 классе. Ты там лучшая ученица. Однажды, возвращаясь из школы домой, ты встретила вышедшего

погулять сына вернувшейся из эвакуации соседки – молодого, красивого, с орденами на груди

Вениамина Курцмана. Ваши взгляды встретились, и это решило твою судьбу –

ЛЮБОВЬ! И вот в нашем местечке

Волковинцы состоялась первая послевоенная свадьба, на которой были все, знакомые и незнакомые.

Ты и Вениамин прошли рядом 47 лет, разделяя трудности и радуясь хорошим событиям в жизни. Ваш сын Миша стал высокопрофессиональным специалистом в области ядерной физики. Он подарил вам преданную невестку Галю, двух внуков и двух

красавиц-правнучек.

А ты всегда была для всей семьи преданной, любящей дочерью, женой, мамой, бабушкой, прабабушкой, сестрой, тетей.



**Дорогая Генечка!
Мы все безмерно благодарны тебе
за твою любовь к нам,
за готовность в любую минуту
прийти на помощь.
Мы очень любим тебя,
ты для нас –
пример для подражания.**

**С ЮБИЛЕЕМ!
Живи долго и счастливо
до 120!**

Сестра София Гулько
с сыновьями Александром и Владимиром
и их семьями.
23 ноября 2021 г.

НОВОСТИ КУЛЬТУРЫ

Автопортрет Фриды Кало продали на аукционе в США за рекордные \$35 млн.



Автопортрет мексиканской художницы Фриды Кало «Диего и я» продали на торгах в Нью-Йорке за \$34,8 млн, сообщил аукционный дом Sotheby's в Twitter. Карти-

ну приобрел коллекционер Эдуардо Ф. Костантини, который занимается поддержкой и продвижением латиноамериканского искусства и художников. Эта сделка стала рекордной для работ латиноамериканских художников. Работа «Диего и я» была написана Фридой Кало в июне 1949 года. На ней изображена художница с нарисованным на ее лбу мужем и коллегой Диего Риверой, при этом у последнего на лбу нарисован третий глаз.

«Другие берега. Русское искусство в Нью-Йорке. 1924»

Ремейк выставки русского искусства. Музей русского импрессионизма на выставке «Другие берега. Русское искусство в Нью-Йорке. 1924» по крупницам собрал произведения, которые после американских гастролей расплылись по разным странам. Выставка продлится до 22 января 2022 г.

Музей русского импрессионизма (Москва) знакомит с неизвестными или малоизученными именами и явлениями в истории русского искусства. Новая выставка-исследование посвящена крупнейшему показу в США русского искусства, показ состоялся в 1924 году. Спустя почти сто лет после выставки в Нью-Йорке, ставшей коллективным портретом русского искусства первой четверти XX века, ее эхо подготовили в Музее русского импрессионизма. Специалистам Музея после скрупулезного изучения архивных документов, каталогов аукционных торгов, прессы 1920-х годов удалось установить участников той легендарной экспозиции и разыскать более 80 работ из музейных фондов и частных собраний России и мира. Год понадобился кураторам, чтобы найти осевшие в коллекциях по всему миру картины. Посетители смогут увидеть работы, созданные ключевыми художниками начала века. Среди них — Борис Кустодиев, Лев Бакст, Игорь Грабарь, Михаил Ларионов и другие.

Долгое время большинство этих работ нигде не выставлялось, но бум на русское искусство в 2000-х вновь вернул их на рынок. Вещи с провенансом «Выставка русского искусства в Нью-Йорке. 1924 год» стали все чаще всплывать на международных аукционах.

Работы Бэнкси продадут за криптовалюту

Аукционный дом Sotheby's анонсировал продажу за криптовалюту двух картин всемирно известного уличного художника Бэнкси.

«Бэнкси» (Banksy) — псевдоним анонимного английского андерграундного художника стрит-арта, политического активиста и режиссёра, работающего с 1990-х годов. Настоящее имя и происхождение Бэнкси неизвестны, вокруг его биографии в обществе ведётся много споров.

Бэнкси получил международное признание благодаря своему отличительному стилю сатирического уличного искусства и граффити, выполненных с использованием техники трафаретной печати. Его работы богаты чёрным юмором и часто сопровождаются «подрывными» эпиграммами, которые содержат острые и мощные комментарии к социальным и политическим аспектам современного общества. Ставки на покупку работ «Любовь витает в воздухе» (Love Is In The Air) и «Охотники за тележками» (Trolley Hunters) будут осуществляться в валюте Ethereum

«Sotheby's стал первым аукционным домом, который будет использовать криптовалюту как стандартную валюту для торгов физическими произведениями искусства в режиме реального времени во время живых торгов», — заявляют представители аукционного дома. Торги состоятся 18 ноября и будут транслироваться на сайте и в социальных сетях Sotheby's. Картина «Любовь витает в воздухе» посвящена израильско-палестинскому конфликту — на ней изображен участник протеста, бросающий букет цветов вместо коктейля Молотова. На граффити «Охотники за тележками» Бэнкси запечатлел первобытных людей, охотящихся за тележками из супермаркета. По данным сайта Sotheby's, ожидаемая цена продажи работы «Любовь витает в воздухе» составляет 4—6 миллионов долларов, а картины «Охотники за тележками» — 5—7 миллионов.

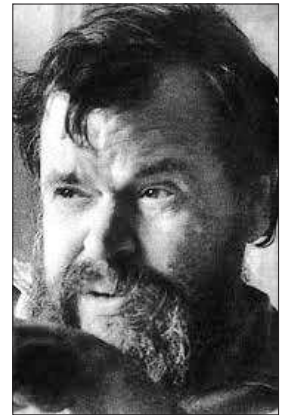
Театр им. Вахтангова отмечает свое 100-летие



13 ноября 1921 года на Арбате открылся Театр Третьей студии МХАТ — в честь этого знакового события давали «Чудо святого Антония» по пьесе Мориса Метерлинка. Именно этот день и стал точкой отсчета истории Театра им. Вахтангова. Сегодня Вахтанговский — один из самых популярных и любимых театров.

100-летие театр празднует весь год. В день своего векового юбилея театр приглашает всех в гости на День тишины. В фойе с 12 часов дня и до семи вечера посетителей будут встречать и угощать чаем артисты труппы. Прогуляться по легендарному зданию, посетить выставку, пообщаться с знаменитыми актерами — такой подарок Вахтанговский дарит всем своим поклонникам. «Это будет День памяти. День истории театра. День тишины. В Театре Вахтангова будет гореть свет, мы распахнем двери, откроем коробку исторической сцены. Будем слушать голоса ушедших. Они будут раздаваться будто с записей на подпорченной пленке, как из того мира, с потрескиванием», — рассказывает о необычном формате юбилея художественный руководитель театра Римас Туминас. Главная премьера 100 сезона — постановка Римаса Туминаса по роману Льва Толстого «Война и мир». В ролях — звездный состав: Сергей Маковецкий, Людмила Максакова, Андрей Ильин, Ирина Купченко, Виктор Добронравов, Ольга Лерман, Евгений Князев, Виктор Сухоруков и другие.

3 ноября с.г. исполнилось 90 лет со дня рождения художника мирового масштаба Анатолия Зверева



За ним охотилась советская милиция, а коллекционеры — за его картинами. Они есть в лучших музеях планеты, а сам Зверев предпочитал жизнь бродяги, не имея даже мастерской. Рисовал на чем угодно и чем угодно. Стремительные линии, брызги, пятна краски, и вдруг из хаоса рождался пейзаж, портрет, иллюстрация. Почти 30 тысяч работ. Многогранный и неисчерпаемый — такой вот художник. Все его движения молниеносны, взгляд гипнотизирует. Хаос рождает пространство, а случайные брызги — объем и свет. Он мог создавать шедевры, где угодно, хоть на листе обоев, и даже без красок — из травы, скорлупы, пивных пробок и окурков.

Его картины десятками вывозят за границу иностранные дипломаты. И в то время, как работы Зверева вызывают бурю восторга на выставках в Нью-Йорке и Париже, Лондоне и Копенгагене, Вене и Брюсселе, сам он старается не появляться даже в своей тесной однушке на окраине. Без чувства опасности Зверев работает лишь в гостях и на дачах у друзей. Ведь на него и соседи стучат, и милиция ищет за тунеядство, и почтовый ящик забит угрозами из вытрезвителей. У Зверева не было ни мастерской, ни холстов, ни красок. Его гостей поражал только шкаф с дорогой одеждой. Крепкий внешне, Анатолий Зверев ранимый внутри. Даже рубашки носил швами наружу.

Свою музу и любовь Оксану Асееву — она была старше его почти на 40 лет — Зверев боготворил. И ушел из жизни вслед за ней. За 34 года, что художника нет в живых, его уникальный дар для себя открыли миллионы людей. А выставки словно перетекают одна в другую. А еще тысячи художников всего мира сегодня мечтают о премии Анатолия Зверева.



Портрет Асеевой. 1971 г.



ОНА ПОМОГЛА МУЖУ СТАТЬ БОГАТЕЙШИМ ЧЕЛОВЕКОМ В МИРЕ

В начале января 2019 г. самый богатый человек в мире, основатель Amazon Джефф Безос заявил, что разводится с женой после 25 лет брака. Их история похожа на сказку: они пожились через полгода после знакомства, вместе стояли у истоков Amazon и считались образцовой парой.

51-летняя Маккензи Безос стала самой богатой женщиной на планете. Она не модель, не предпринимательница, не актриса и не певица, она писательница. В 1993 году ей повезло выйти замуж за любимого человека, который вскоре стал основателем одной из самых успешных компаний в мире. При этом Маккензи — пожалуй, последний человек, которого можно назвать охотницей за богатым мужем.

Маккензи Скотт родилась и выросла в Сан-Франциско, штат Калифорния, в семье специалиста по финансовому планированию и домохозяйки. Она росла застенчивой девочкой, больше всего на свете ей нравилось сидеть в своей комнате и читать или придумывать истории. В шесть лет она написала свой первый роман «Книжный червяк», который был уничтожен во время наводнения. Родители всегда поддерживали ее литературные таланты и верили, что их ребенок сможет стать писательницей. Смысленной девушке удалось поступить в престижный Принстонский университет. Она выбрала именно это учебное заведение во многом из-за того, что курс по творческому письму в нем вела лауреат Нобелевской премии по литературе Тони Моррисон. Прославленная писательница называла девушку одной из самых талантливых своих учениц.

После окончания университета Маккензи мечтала только о писательстве, но для этого ей нужны были деньги. За несколько лет она успела поработать официанткой, посудомойкой, кладовщиком, библиотекарем, клерком, бухгалтером, няней и продавцом одежды. Позже она уяснила, что ей нужно что-то получше и, посоветовавшись с отцом, в 23 года отправила резюме в инвести-

ционную компанию D.E. Shaw & Co. Собеседование проводил вице-президент компании 30-летний Джефф Безос. Ему понравилось резюме, к тому же, кандидатка окончила тот же университет, что и он. Волею случая Маккензи оказалась в соседнем кабинете с ним. И постоянно слышала «знаменитый смех Джеффа, в который невозможно было не влюбиться». Так и произошло, и девушка не стала ждать первого шага от начальника, а сама смело позвала его на обед. Через три месяца они обручились, а еще спустя три месяца сыграли свадьбу. «Я считаю, что моя жена находчива, умна, сообразительна и красива, — говорил Безос. Он признавался, что всегда хотел найти избретательную жену.

Джефф доверял жене все и вскоре раскрыл свою главную бизнес-идею — создание магазина, в который не надо будет ходить, а будет достаточно лишь сделать пару кликов мышью компьютера, и возжеленная вещь придет к порогу дома. И хотя у самой Маккензи не было предпринимательской жилки, она услышала страсть в голосе супруга и поддерживала его. Именно она подсказала Джеффу, что можно начать с торговли книгами. На следующий год они бросили стабильную работу с хорошей зарплатой и свою уютную квартиру и уехали через всю страну в Сиэтл, штат Вашингтон. Маккензи была за рулем, пока ее супруг на заднем сиденье продумывал концепцию будущего магазина и вел бесконечные расчеты. По приезду они арендовали скромный дом с одной спальней.

Маккензи стала одной из первых сотрудниц компании. Она взяла на себя бухгалтерию, на время забыв о мечте детства — стать писательницей. Она помогла мужу заключить

первые серьезные сделки, а когда карьеры не хватало, даже сама иногда развозила заказы. «В первые годы существования компании ее голос был очень важен», — писал в своей книге «The Everything Store. Джефф Безос и эра Amazon» журналист Брэд Стоун.

Через некоторое время у пары появились дети, и Маккензи целиком взяла на себя быт и заботу о них. В 2013 году в одном из своих немногих интервью она признавалась, что о писательских амбициях ей пришлось забыть на долгие годы: у них с Джеффом родились трое сыновей, позже они удочерили девочку из Китая. Сейчас всем детям от 15 до 20 лет, прессе неизвестны даже их имена.

Пара очень серьезно подходила к воспитанию детей: родители экспериментировали с ними на кухне, построили домашний инкубатор для куриных яиц, записали на уроки китайского, наняли учителя математики по сингапурской программе. Все это организовывала преимущественно Маккензи, не признающая помощь нянь. Джефф тоже старался принимать участие в воспитании детей, например, брал их с собой в поездки на подводной лодке в поисках упавших в океан частей ракет.

Только в 2005 году, когда дети немного подросли, Маккензи наконец закончила десятилетнюю работу над романом «Испытание Лютера Олбрайта». Чтобы поработать в тишине и одиночестве, она вставала около 4:30 утра и шла с ноутбуком в ванную. Также ей удавалось писать книгу днем, после того как она отвозила супруга на работу, а детей в школу. Годы труда полностью окупилась — в 2006 году она получила Американскую книжную премию и восторженные отзывы критиков. Книга, к слову, печаталась не в издательстве Amazon.

Первым читателем двух романов Маккензи стал ее супруг. Он был готов отложить рабочие дела для того, чтобы дотошно и вдумчиво вычитать произведения, а позже забросать автора правками. Во время написания второго романа «Ловушки» Маккензи специально не давала читать мужу книгу, пока ее не допишет, чтобы у нее была мотивация писать быстрее.

По словам друга семьи Дэнни Хиллиса, Джефф очень ценил свою жену и все, что она делает для него и семьи. Ему нравилось баловать супругу. Чтобы проводить побольше времени с женой и детьми, Джефф никогда не назначал на раннее утро важных встреч. Ему нравилось про-

сыпаться без будильника, неспешно выпить кофе, почитать газету и позавтракать вместе с домочадцами. Маккензи признавалась, что они с мужем идеально дополняют друг друга.

Однако к осени 2018 года идеальные отношения супругов дали трещину. Друзья шептались, что пара не живет вместе, а Джеффа стали все чаще замечать в обществе роскошной брюнетки — 49-летней бывшей телеведущей Лорен Санчес. По иронии судьбы, он познакомился с ней тоже во время собеседования: женщина пилотирует вертолет и занимается видеосъемкой с воздуха, а бизнесмену как раз требовалась подобная съемка для его аэрокосмической компании Blue Origin. Папарацци замечали их вместе уже с октября — вскоре после того, как Джефф отметил 25-ю годовщину брака с супругой. В январе Джефф, уже не стеснясь, появился со спутницей, недавно расставшейся со своим мужем, на церемонии вручения наград «Золотой глобус». Их семьи знакомы не один год, ряд источников заявляет, что Маккензи прекрасно знала об их романе.

Джефф утверждает, что, несмотря на развод, он и его жена останутся близкими друзьями и партнерами по бизнесу. «Нам невероятно повезло, что мы нашли друг друга — и мы благодарны за каждый год, который провели в браке», — написал предприниматель.

У пары не было брачного контракта. А это значит, что, по законам штата Вашингтон, все совместно нажитое имущество поделено между супругами поровну. Согласно Forbes, состояние Маккензи оценивается в 53 миллиарда долларов. Вскоре после развода она присоединилась к благотворительному проекту The Giving Pledge — он был запущен в 2010 году Биллом и Мелиндой Гейтс, а также Уорреном Баффеттом. Маккензи подписала «Клятву дарения», пообещав пожертвовать на благотворительность большую часть средств. С момента развода она пожертвовала различным благотворительным организациям \$4 млрд. (по некоторым источникам — 5.8 млрд.)

Спустя два года после развода с Безосом одна из богатейших женщин планеты вышла замуж за школьного учителя естественных наук из частной школы в Сиэтле, учителя своих детей Дэна Джуэтта. «Дэн прекрасный парень, я очень рад за них», — прокомментировал сообщение Джефф Безос.

На совместной с Маккензи странице в The Giving Pledge Дэн Джуэтт пишет: «Мне странно писать письмо о том, что я пожертвую большую часть своего состояния в течение своей жизни, потому что я никогда не стремился достичь такого богатства, которое нужно для того, чтобы такое заявление имело значение. А теперь, по счастливой случайности, я женат на одном из самых щедрых и добрых людей, которых я знаю, и присоединяюсь к ней в обещании передать огромное состояние на служение другим».

По материалам СМИ





ЮРИЙ ПЛЕЦЕЛЬ

Март 27, 1947 – Ноябрь 21, 2021

После тяжелой болезни безвременно ушел из жизни наш дорогой муж, отец, тесть и дедушка

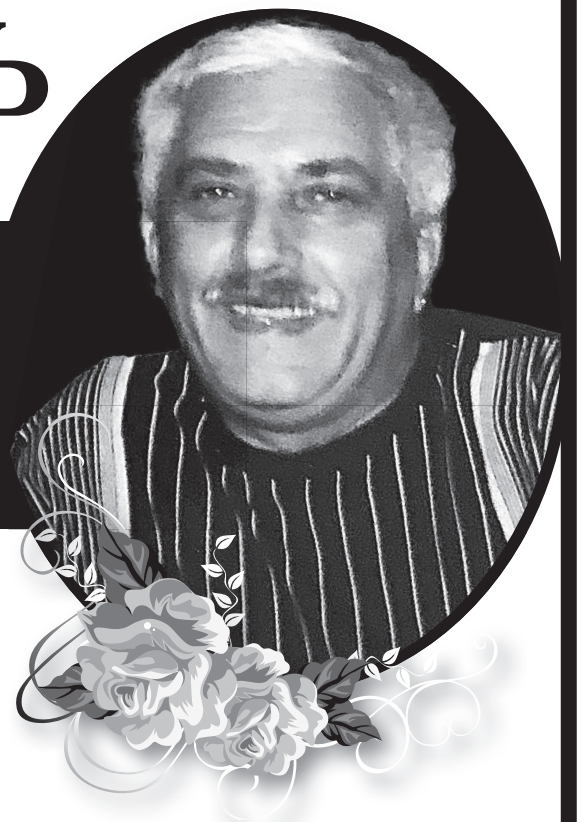
Юрий Плещель.

Нет слов, чтобы выразить скорбь наших сердец от понесенной нами невосполнимой утраты.

Он был добрым, жизнерадостным, исключительно общительным человеком.

Юра и его жена Алла, с которой он прожил в счастливом браке 48 лет, создали нашу замечательную дружную семью, где царили взаимопонимание и забота.

Юра пользовался заслуженным уважением у друзей и коллег по работе в компании Sandmeyer Steel Company, где он прослужил 23 года в должности machine operator.



Нам будет очень не хватать общения с Юрой, его советов и внимания, его юмора. Светлая память о нем навсегда останется с нами.

Скорбящие жена Алла, дочь Ирина, зять Михаил, внук Anthony. Родные и друзья в Америке и в Киеве.

Goldsteins Rosenberg's 
Raphael-Sacks INC

Семейный бизнес, посвященный службе русской общины

Мы поддержим вас в трудный час, снимем с вас бремя забот и максимально облегчим ваши страдания.

Мы гарантируем САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ и помогаем с покупкой мест на любом кладбище по вашему усмотрению.

(значительная экономия при предварительном планировании)

Предоставляем финансовую помощь членам русской общины, беспроцентный кредит, большие скидки для ветеранов войны и труда.

В случае необходимости обеспечиваем транспортом и проводим консультацию на дому.

Мы приветствуем в нашем штате



Леонида Колтмана
(Licensed Funeral Director, член Коллегии
Директоров Congregation Beth-Solomon)

и кантора

Бориса Казанского
(консультанта по
религиозным вопросам).



В их лице вы найдете людей, хорошо понимающих, сочувствующих вашему горю и готовых помочь советом и поддержкой.

215-927-5800

1-800-622-6410

Suburban North Chapel

Gabe Goldstein Supervisor

310 2nd Street Pike
Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

Carl Goldstein Supervisor

6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

Культурно-оздоровительный Центр НОВАЯ НАДЕЖДА с глубоким прискорбием сообщает, что ушла из Жизни достойная, добрая и интеллигентная женщина

Малярова Светлана



Нам будет очень её не хватать. Мы навсегда сохраним светлую память о ней. Выражаем глубокое соболезнование её родным и близким.

Майя Новак

1935г.-2021г.



Глубоко скорбим в связи с кончиной нашей всеми горячо любимой жены, мамочки, бабушки и прабабушки Майи Новак.

Её светлый образ навсегда останется в нашей памяти и в наших сердцах.



Муж Лёва, Дочь Полина, Зять Илюша
Внуки: Ален и Аня, Правнуки: Блейк, Майкл и Николай

Выражаем глубокое
соболезнование
Ольге Швачкиной
в связи с постигшим ее горем —
смертью дочери

ЗОИ,

скончавшейся после
продолжительной и тяжелой болезни.

*Искренне сочувствуем
всей семье, понесшей такую
невосполнимую утрату.*



Друзья и соседи
по дому «Шалом-Арбор»

JOSEPH *Levine* & SONS

Сервис
Традиции
Достоинство



Юрий Гопштейн

(215) 942-4700

Активный член филаделфийской еврейской общины, Президент компании Джозеф Левин продолжает традиции своей семьи, основавшей компанию Joseph Levine & Son более 130 лет тому назад.

В компании работает первый в Филадельфии русскоязычный директор еврейского похоронного дома, активный деятель Еврейской Федерации **Юрий Гопштейн**, являющийся в настоящее время и Президентом культурно-религиозного центра Kehilat Re'im.

Юрий Гопштейн возьмёт на себя все заботы об организации похорон близкого вам человека, а также даст вам исчерпывающую информацию по **Программе Предварительного Планирования**, которая отличается:

• Специальной программой для членов Ассоциации инвалидов и ветеранов WWII, а также Союза ветеранов войны и труда

• Доступностью цен • Удобством оплаты • Захоронения на всех кладбищах

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ
НАИЛУЧШИЙ СЕРВИС

1-800-992-3339



При необходимости Юрий приедет к вам домой.

ПРИНИМАЕМ заказы на изготовление памятников.

4737 Street Road,
Trevose, PA 19053
(215) 942-4700
Jonathon D. Levine,
Supervisor

2811 West Chester Pike,
Broomall, PA 19008
(610) 325-2000
Brian M. Levine,
Supervisor

ALL AMERICAN MONUMENTS

12041 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19116

(215) 464-3424

WWW.FINEMONUMENTS.COM

Facebook: @allamericanmonumentsphilly

НОВЫЕ ИДЕИ - ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ

УСТАНОВЛИВАЕМ ПАМЯТНИКИ, НАДГРОБИЯ, ВАЗЫ
из разноцветного **ГРАНИТА** и **БРОНЗЫ**

Обслуживаем **ВСЕ КЛАДБИЩА**
Пенсильвании, Нью-Джерси, Делавэра и Нью-Йорка.

Сегодня от вашего выбора зависит, каким будет символ прожитой жизни дорогого вам человека. Мы разделяем ваше горе и поможем вам создать достойный памятник, который сохранит для будущих поколений память об ушедшем.

ТОЛЬКО У НАС: Компьютерный дизайн покажет вам фото будущего памятника. Наш художник по вашему желанию выгравировает на памятнике портрет или цветной пейзаж. Если памятник уже установлен, мы можем сделать на нем надписи и портреты прямо на кладбище.

Обслуживаем
ВСЕ РЕЛИГИОЗНЫЕ КОНФЕССИИ.

Возможна поэтапная оплата.
При необходимости наш сотрудник посетит вас на дому.

Высокое качество нашей работы вас обрадует, а очень доступные цены приятно удивят.



Во всем мире после официального провозглашения Генеральной Ассамблеей ООН стали отмечать Международный день пожилого человека. В США он отмечается 21 августа как Национальный день пожилых людей. Сегодня в мире насчитывается почти 700 миллионов человек старше 60 лет, а к 2050 году их число достигнет двух миллиардов, что составит более 20% мирового населения. Праздник этот учредили для того, чтобы обратить внимание общества на проблемы людей пожилого возраста. Если человек здоров, бодр, полон сил, активно участвует в жизни, тогда старость для него — понятие условное. При желании даже в пожилом возрасте люди способны жить полноценно. Невозможно убежать от старости, но продлить счастливые годы жизни можно всегда. И пусть нам в этом поможет хороший юмор.

А на 8-й день Бог создал пожилых людей...



И увидел Бог, что пожилые люди не делают достаточно количество физических упражнений. И тогда в Своей мудрости Он постановил:

- Пожилые люди станут забывчивыми, они не будут помнить, куда они что-либо положили. Поэтому они все время будут искать свои очки, ключи и другие вещи и тем самым будут больше ходить и двигаться.

И Бог посмотрел вниз и увидел, что это хорошо.

- Затем Бог Своей мудростью заставил пожилых людей терять координаты

движений, и они стали ронять вещи. Это потребовало от них необходимости нагибаться, наклоняться, тянуться.

И Бог посмотрел вниз и увидел, что это хорошо.

- Затем Бог рассмотрел функцию мочевого пузыря и решил, что пусть у пожилых людей будут дополнительные «вызовы природы», требующие больше походов

в туалет, что обеспечит им больше упражнений.

И Бог посмотрел вниз и увидел, что это хорошо.

=====

Итак, если вы обнаружите, что с возрастом вы все больше двигаетесь, помните, что это Божья воля. Все это в ваших интересах, даже если вы иногда недовольно бормочете что-то себе под нос.

ВАЖНЫЕ ФАКТЫ, О КОТОРЫХ СЛЕДУЕТ ПОМНИТЬ, КОГДА МЫ СТАНОВИМСЯ СТАРШЕ.

- В 60-е годы люди принимали наркотик ЛСД, чтобы сделать мир странным. Сейчас мир странный, и люди принимают лекарство Прозак, чтобы сделать мир нормальным.
- Жизнь передается половым путем.
- Хорошее здоровье — это самый медленный путь человеческого умирания.
- У мужчин есть две мотивации: голод и секс, и они не могут отличить их друг от друга. Если вы видите блеск в его глазах, сделайте ему бутерброд.
- Все мы должны брать пример с погоды: она делает свое дело, не обращая никакого внимания на критику.
- Дайте человеку мясо или рыбу, и вы накормите его всего лишь на день. Научите человека пользоваться Интернетом, и он не будет беспокоить вас неделями, месяцами, может быть, годами.



Взрослый возраст

- Взрослый возраст — это когда вы рекомендуете друг другу своих лечащих врачей.

- Если лекарство пролежало в аптечке несколько лет без дела и у него вышел срок годности, — это вовсе не так уж и плохо.

- — Вы верите в приметы?

- Смотря какие.

- Ну, например, вы проснулись утром и встали не с той ноги...

- Милочка, в моем возрасте проснуться утром — это уже хорошая примета!

- Хитрость жизни в том, чтобы умереть молодым, но как можно позже.

- Юбилей — это когда много цветов, но ты ещё жив.

- Я вышла из возраста домоганий и вошла в возраст недомоганий.

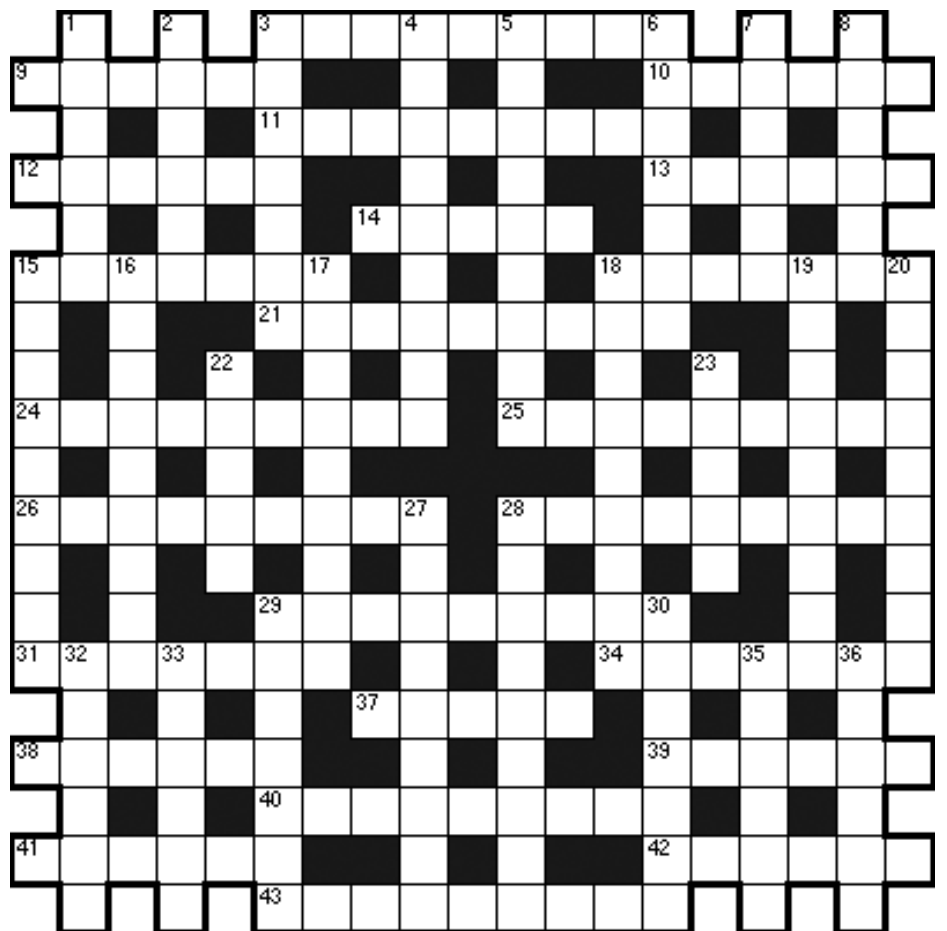
- На своем 85-летию Абрам Моисеевич признался, что 90% своего капитала он спустил на женщин, выпивку и развлечения. А остальные 10% потратил ЗРЯ!

КРОССВОРД

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 3. В спорте: стадия турнира, проводимого по системе плей-офф. 9. Вид спортивной борьбы. 10. Предмет, талисман, способный охранить от разных бедствий. 11. Специалист по устранению неисправностей. 12. Область распространения чего-нибудь. 13. Предсмертное состояние организма. 14. Образ марки товара или услуги в сознании покупателя. 15. Самый высокий певческий голос. 18. Художественное изображение, образ литературного героя. 21. Лицо, берущее недвижимостью в возмездное пользование. 24. Состязание. 25. Свободная длинная мужская блуза с поясом. 26. Единица летосчисления у древних греков. 28. Маленькая южная птичка с ярким оперением. 29. Чрезвычайный и полномочный представитель. 31. Прерывистая линия из точек или коротких черточек. 34. Овальная или круглая жестяная значок на форменной фуражке. 37. Род растений семейства зонтичных. 38. То, что скрывает, закрывает собой что-нибудь. 39. Сверхъестественное существо в скандинавских поверьях. 40. Пятая ступень диатонической гаммы. 41. Игровой дом. 42. Ядро далёкой галактики. 43. Способ печатания малотиражных изданий.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Первые моменты какого-нибудь действия, яв-

ления. 2. Определённый размер какого-либо изделия, детали. 3. Человек с крупным общественным положением. 4. Вещество, вносимое в почву с целью повышения урожайности. 5. В дореволюционной Франции — начальник административного округа. 6. Устройство для определения координат, курса и скорости объекта по отражённым от него волнам. 7. невыполнение каких-либо требований, установленных законом. 8. Узкий, тесный проход. 15. Прочно сложившийся, постоянный образец чего-нибудь, стандарт. 16. Масса из глины с добавками, применяемая для лепки. 17. Лечащий врач в больнице. 18. Оригинал, не копия. 19. Порода собак с короткой чёрной шерстью. 20. Лёгкая двухколёсная повозка с откидным верхом. 22. Осветительный прибор различного вида и устройства. 23. Атака укрепленной позиции, крепости. 27. По древнегреческому преданию, некогда существовавший крупный остров. 28. Помещение для публичной демонстрации фильмов. 29. Участник боя быков. 30. Деталь, обеспечивающая соприкосновение проводов электрической цепи. 32. Сильное, разрушительное развитие, движение чего-нибудь. 33. Правая сторона бухгалтерского счёта. 35. Неуловимый отпечаток, признак, дух чего-нибудь. 36. Денежная единица Канады.



ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 3. Полуфинал. 9. Карате. 10. Обер. 11. Ремонтник. 12. Радис. 13. Армия. 14. Бренд. 15. Сопрано. 18. Портрет. 21. Посланник. 31. Пунктир. 34. Кокарда. 25. Топставка. 26. Олимпиада. 28. Канарейка. 29. Портрет. 21. Арендатор. 24. Ристалище. 21. Портрет. 21. Арендатор. 24. Ристалище. 25. Топставка. 26. Олимпиада. 28. Канарейка. 29. Портрет. 21. Арендатор. 24. Ристалище. 31. Пунктир. 34. Кокарда. 37. Род растений семейства зонтичных. 38. То, что скрывает, закрывает собой что-нибудь. 39. Сверхъестественное существо в скандинавских поверьях. 40. Пятая ступень диатонической гаммы. 41. Игровой дом. 42. Ядро далёкой галактики. 43. Способ печатания малотиражных изданий.

ОТВЕТЫ

NetCost
market

NOVEMBER 18TH — DECEMBER 1ST, 2021

NETCOST CLUB SPECIALS

HAPPY Thanksgiving & HOLIDAYS

DEAR CUSTOMERS!

WE ARE TAKING ORDERS FOR GOURMET PREPARED THANKSGIVING TURKEY

EXCLUSIVE RECIPES WITH:

- NOODLES & MUSHROOMS
- RICE & DRIED FRUITS

PRE-ORDER TILL NOVEMBER 23RD BY 6 P.M.

Family Tree Cod Liver
In Own Oil Juice
4.27 oz

\$2.29
SPECIAL PRICE

Sabra Guacamole & Hummus 10 oz
Selected Varieties

\$2.49
SAVE 38%

Filippo Berio Olive Oil
25.3 oz
Selected Varieties

\$6.99
SAVE UP TO 33%

Libby's Canned Vegetables
14.5-15.25 oz
Selected Varieties

2/\$2
SAVE 34%

Oscar Mayer Franks 15 - 16 oz
Selected Varieties

\$3.99
SAVE 33%

Lavazza Coffee
1.7 - 12 oz
Selected Varieties

\$5.99
SAVE 33%

Uvelka Instant Oatmeal
40 g 5-pack
Select Varieties

99¢
SAVE 50%

Wish-Bone Dressing 15 oz
Selected Varieties

\$1.99
SAVE 50%

Red Star Yeast 3-pack
Selected Varieties

\$1.49
SAVE 42%

Gurman Dry Moskowskaya Salami

\$9.99 /LB
SAVE \$4.50 /LB

Breakstone's Butter 16 oz
Selected Varieties

\$2.99
SAVE 50%

Philadelphia Cream Cheese 8 oz
Selected Varieties

\$1.99
SAVE 46%

Breyers Ice Cream 48 oz
Selected Varieties

\$3.49
SAVE UP TO 50%

Golden Yolk Large White Eggs 1 dozen

\$1.59
SAVE 47%

Dannon Yogurt 5.3 oz
Selected Varieties

2/\$1
SAVE 45%

SHOP ONLINE www.NetCostMarket.com

OVER 30 ZIP CODES in PA AVAILABLE FOR HOME DELIVERY

• 11701 Bustleton Ave. | Philadelphia, PA 19116 (Leo Mall) | Tel. 267.672.2500
• 2417 Welsh Rd. | Philadelphia, PA 19114 (Bluegrass Plaza) | Tel. 215.795.3773

TOGETHER WE STAND!



A place that feels like home!

www.NewAgeAdultDaycare.com



215-944-0104

55 Buck Rd., Ste 12, Huntingdon Valley, PA 19006

**Дорогие филадельфийцы!
В ноябре этого года мы отмечаем
два замечательных праздника –**

ДЕНЬ БЛАГОДАРЕНИЯ и ХАНУКУ!

Дружная семья Центра «New Age»
поздравляет вас с этими светлыми праздниками
и желает провести их в кругу ваших близких,
с теплом на сердце, за трапезой с традиционными блюдами!
Пусть Всевышний пошлет вам
здоровье, мир и благословит вас
на долгую, счастливую жизнь!

Приходите,
и мы станем вашей семьей!



7938 Bustleton Ave

Анкор
Т е а т р



ОТКРЫТИЕ ТЕАТРАЛЬНОГО СЕЗОНА

**Мы были зрителями
замечательного спектакля!**



Театр «Анкор» и Центр «New Age» (Adult Day Care & Services) связывает многолетняя дружба. В годы "до карантина" мы часто посещали театр, а театр давал концерты в нашем Центре. И вот в октябре, впервые после «вирусного запрета» театр открыл сезон новым спектаклем – детективом-комедией «Восемь женщин» французского писателя Робера Тома. 23-го октября руководитель нашего Центра Ума Альперт организовала для нас «культпоход» на эту театральную премьеру. Спектакль давали исключительно для нас. Мы пришли в обновленное, подготовленное к встрече со зрителями помещение театра. Нас приветствовала и ввела в суть спектакля режиссер Анна Лось. В течение всего спектакля мы с неослабевающим вниманием следили за событиями на сцене. Сюжет детектива закручен лихо. Только в самом конце наступает совершенно неожиданная разгадка - Happy End. Мы увидели знакомых нам артистов Елену Логачеву, Софию Молдавчук, Надежду Перову, Наташу Костюковскую и других. Они, хотя и не профессиональные актеры, но играют замечательно! Особо следует отметить прекрасную работу режиссера-постановщика Анны Лось и художника Григория Маркина. Неоценимую работу для успеха спектакля проделал звукорежиссер театра, наш друг Борис Блех. По ходу спектакля было много проведенных им свето- и звукоэффектов, важных для детектива. Он также установил монитор, на экран которого транслировалось в зал то, что происходило на сцене. Так что, в любом уголке зрительного зала сцена была хорошо видна. Не зря портрет Бориса помещен в центр нового оформления театра. Мы, ньюэйджерцы, получили большое удовольствие от просмотра этого спектакля и покидали театр в прекрасном настроении.

**Спасибо театру «Анкор» за замечательный спектакль!
Спасибо руководителю нашего Центра Уме Альперт за заботу о нас!**

Группа посетителей Центра «New Age»



1051 County Line Road, Suite 110
Huntington Valley, PA 19006
215-942-9696



Поздравляем вас с началом праздника Хануки, который напоминает нам об освящении жертвенника. Пусть те горестные события, которые предшествовали священному действию, никогда не повторятся и мы будем жить в мире, радости и любви. Желаем, чтобы Господь благословил вас и ваши семьи на светлое будущее!

ЛУЧШАЯ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА В SOUTHAMPTON



P E N N S Y L V A N I A
DERMATOLOGY SPECIALISTS

MEDICAL • SURGICAL • COSMETIC

215-999-SKIN (7546)



Доктор говорит по-русски

Сертифицированный врач-дерматолог,
доктор медицинских наук

РОМАН БРОНФЕНБРЕНЕР

окончил резидентуру в SUNY-Stony Brook and Memorial Sloan-Kettering in Dermatology
Доктор практикует в Urepp, одном из лучших госпиталей Филадельфии

**ПРЕДЛАГАЕМ ПОЛНЫЙ СПЕКТР
МЕДИЦИНСКИХ, ХИРУРГИЧЕСКИХ
И КОСМЕТИЧЕСКИХ
ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ
УСЛУГ**

- Специализируемся на медицинской и косметической дерматологии с использованием дерматоскопии (специального портативного прибора для анализа кожи)
- Лечим ВСЕ заболевания волос, кожи и ногтей
- Мы можем диагностировать рак кожи на самой ранней стадии



TONI BRONFENBRENER

CRNP, FNP-C
Nurse Practitioner

1122 Street Road, #204
Southampton, PA 18966
www.pennderm.com
info@pennderm.com

Принимаем Medicare и основные виды страховок | Для пациентов без страховки - доступные цены

Ольга Стоянова

Поможет вам
получить
**программу
Waiver**
и все связанные
с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО

267-269-7598



VitaCare

Home Health Agency

АГЕНТСТВО ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ



PAS

Personal Assistance Services -
это программа, позволяющая
вам помогать родственникам
и близким пожилым людям



Новая программа штата Пенсильвания предоставляет вам возможность ухаживать за пожилыми родственниками и близкими людьми, которые нуждаются в вашей постоянной помощи. Ваша забота о родных и близких продлит им жизнь и укрепит семью. Эта помощь включает в себя приготовление пищи, купание, лёгкую уборку, покупки.

Вы вправе сами выбирать, от кого вам приятнее и комфортнее получать помощь.

В любом случае, вы всегда можете вернуться на обслуживание сотрудниками агентства.

Хорошая оплата. Бенефиты.

Приглашаем на работу RN, PT помощников на дому. Предоставляем медицинскую страховку. Хорошая зарплата.

255 East Street Road,
Feasterville, PA 19053

215-953-9225